

Ukiumoortumik nalunaarusiaq 2018



ROYAL  **ARCTIC**

Royal Arctic Line A/S
(CVR. nr. 16545538)



Ukiumoortumik nalunaarusiaq 2018

*Nalunaarusiap matuma nutserneqarnera
pisortatigoortumik ingerlanneqanngilaq.
Sutigut tamatigut isumaqatigiinngissu-
teqartoqarnerani danskit oqaasiinik
saqqummersitaq atuutissaaq.*



Suliffeqarfik pillugu paasissutissat

Piginneqatigiiffik

Royal Arctic Line A/S
Aqqusinersuaq 52
Postboks 1580
3900 Nuuk
Oqarasuaat: +299 34 91 00
Telefax: +299 32 24 50
E-mail: ral@ral.gl
Nittartagaq: www.ral.gl

Reg. nr.

A/S 209.527

CVR. nr.

16545538

Angerlarsimaffia

Nuuk, Kalaallit Nunaat

A/S-imi piginneqataassutit

120 mio. kr.

Piginnittut

Namminersorlutik Oqartussat, Nuuk, Kalaallit Nunaat, tamakkiisumik piginnittuupput.

Siulersuisut

Ulrik Blidorf, siulittaasoq
Erik Østergaard, siulittaasup tullia
Amma Knudsen
Mai-Lill Ibsen
Tanja Nielsen
Eydun Simonsen*
Jens Peter Berthelsen*
Laust Lindskov Vestergaard*
** Sulisut sinnisaattut ukiuni sisamani atuuttumik 2018-imi qinikkat.*

Pisortaqatigiit

Verner Hammeken, Pisortaaq
Aviåja Lyberth Lennert, Pisortaanerup tullia
Peter Christoffersen, Aningaasaqarnermut pisortaq

Aqutsisoqatigiit

Anders Bay Larsen, Immikkoortortaqarfimmi pisortaq, Umiarsuarnik ingerlatsivik inuttalersuiifillu
Anne Ohlin Ladegaard, Immikkoortortaqarfimmi pisortaq, IT
Ivalu Kleist, Immikkoortortaqarfimmi pisortaq, Tuniniaaneq
Lars Borris Pedersen, Immikkoortortaqarfimmi pisortaq, Atuisunut kiffartuussivik
Taitsiannnguaq Olsen, Ingerlatsineruput pisortaq, Ingerlatsineq
Tommy Ege Kristensen, Immikkoortortaqarfimmi pisortaq, Sulisoqarneq

Kukkunersuisut

Deloitte, Statsautoriseret Revisionspartnerselskab, Naalagaaffimmit akuerisaasumik kukkunersieueqatigiiffik

7	Kisitsisit pingaarnert aamma kisitsisit najoqqutassat	22	Aqutsisut oqaaseqaataat
8	Siulequt	24	Kukkunersuisup attuumassuteqanngitsup oqaaseqaataa
10	Pisortat nalunaarusiaat	24	Royal Arctic Line A/S-imik piginnittuusumut
11	Assartukkat ineriartornerat	26	2018-imi angusat naatsorneri
12	Ukiumi angusat	27	Pigisat
12	Siulersuisut pisortallu iluini allannguutit	28	Akiitsorisat
13	Ukiumut naatsorsuutit naammassineqarnerisa kingorna pisut	29	Imminerisamik aningaasaatit naatsorsorneri
13	Uuliamut nunallu allat aningaasaasa nalinginut	30	Aningaasat ingerlaarnerat
13	nalimmassaatit ilassutitut tunniunneqartartut	31	Nassuiaatit
13	Nutaanik sanaartortitsinerit	40	Naatsorsuusionermermi periuseq atorineqartoq
13	Inuiaqatigiit iluanni akisussaaqataaneq	40	Naatsorsuusionermermi tunngaviit
14	2019-imi pisussatut naatsorsuutigineqartut	40	Naatsorsuutitut ivertitsisarneq uuttuisarnerlu
15	Aningaasaqarnikkut navialaffiusinnaasut	40	Suliffeqarfissuup naatsorsuutai
15	Niuerfiusumi navialaffiusinnaasut	41	Angusat naatsorsorneri
16	Kisermaassiviusup avataani niuerneq	42	Oqimaaqatigiissitsineq
16	Kisermaassineq – piginnaatitaaffik pisussaaffillu		
17	Akit tapiissutillu		
17	Sullissinerup pitsaassusia		
18	Royal Arctic Line suliffeqarfissuaq		
18	Arctic Umiq Line		
18	Piginneqatigiiffiit allat ilaannakuusumik piginneqataaffigineqartut		
20	Royal Arctic Line-mi piginneqatigiiffittut ingerlatsilluarnissaq (Corporate Governance)		



Kisitsisit pingaarnerit aamma kisitsisit najoqqutassat

Ukiut tallimat ingerlanerini suliffissuaqarfiup ineriartorsimanera kisitsisit pingaarnerit najoqqutassallu atorlugit nassuiarneqarluni takussutissiarineqarnera: DKK mio.

	2018	2017	2016	2015	2014
Angusat					
Ilangaaseereerluni isertitat	876	796	802	767	746
Tamakkiisumik isertitat	942	861	871	833	812
Ingerlatsinermi angusat	32	(2)	141	90	37
Ilangaaseereerluni aningaasaliinerit	(9)	(6)	(6)	1	(4)
Akilerarneq pitinnagu ukiumi angusat	24	(8)	143	91	33
Ukiumi angusat	14	(7)	98	63	22
Iluanaarutisiat	0	0	0	0	0
Oqimaaqatigiissitsineq					
Oqimaaqatigiissitsinerup katinneri	1.175	1.137	1.189	1.173	904
Pigisanut tigussaanningsunut tigussaasunullu aningaasaliinerit	185	135	(113)	255	225
Ilangaaseereernerup kingorna aningaasat sulisissinnaasat	158	(48)	285	158	114
Piffissami sivisuumi taasersugassat	292	2	243	365	172
Imminerisamik aningaasaatit	663	642	649	551	487
Aningaasat ingerlaarneri					
Ingerlatsinerup iluani ingerlaartut	79	159	(36)	108	75
Aningaasalersuinerup iluani ingerlaartut	(181)	(130)	127	(246)	(219)
Aningaasaqarnerup iluani ingerlaartit	40	16	(130)	199	128
Tigussaasumik pigisat iluini nikinnerit	(62)	45	(39)	61	(16)
Ukiup naanerani tigussaasumik pigisat	179	240	196	235	174
Kisitsisit tunngaviusut*					
Sinneqartooruteqassuseq (%)	3,8 %	(0,2) %	18,5 %	11,7 %	4,9 %
Iluanaarusiineq (%)	2,8 %	(0,1) %	12,5 %	7,7 %	4,1 %
Imminerisamik aningaasaatit iluini pissarsissutit (ROE)	2,2 %	(1,0) %	16,3 %	12,2 %	4,4 %
Patajaassuseq (%)	56,4 %	56,4 %	54,6 %	47,0 %	53,9 %
Aningaasaliissutit naleqarnerulersitsinerat (ROIC)	4,2 %	(0,2) %	19,8 %	12,3 %	6,8 %
Ingerlatsinermi pigisat agguaqatigiissinnerat	1,3	1,2	1,0	1,5	1,3
Agguaqatigiissillugu tamakkiisumik sulisitarisat	760	744	706	722	748
Akilerartinnani sulisumut ataatsimut iluanaarut/annaasaq (1.000 kr.)	32	(10)	202	126	44
Sulisumut ataatsimut kaaviaartitat	1,15	1,07	1,14	1,06	1,00

* Kisitsisit tunngaviusut suliarineqarput Finansforening-imit "Inassutit kisitsisillu tunngaviusut" naapertorlugit.

Kisitsisit najoqqutassat nassuiarneqarnerat

Aningaasat atorsinnaasat	=	Kaaviaartitat – akiitsut sivikitsumik akilersugassat
Sinneqartooruteqassuseq (%)	=	$\frac{\text{Angusat aningaasaliissutitullu sionatigut X 100}}{\text{Isertitat katillugit}}$
Iluanaarusiineq	=	$\frac{\text{Angusat aningaasaliissutit sioqqullugit X 100}}{\text{Pigisat naliliit katillugit}}$
Imminerisamik aningaasaatit iluini pissarsissutit (ROE)	=	$\frac{\text{Ukiumi angusat X 100}}{\text{Namminerisamik aningaasaatit agguaqatigiissillugit}}$
Patajaassuseq (%)	=	$\frac{\text{Nammineq pigisat ultimo x 100}}{\text{Pigisat katillugit}}$
Aningaasalersornerit naleqarnerulersitsinerat (ROIC)	=	$\frac{\text{Aningaasaliissutit pitinnagit angusat X 100}}{\text{Aningaasaliissutit agguaqatigiissillugit goodwill ilanngullugu}}$
Ingerlatsinermi pigisat agguaqatigiissinnerat	=	$\frac{\text{Aningaasaliissutit goodwill ilanngullugu}}{\text{Ukiup naanerani nammineq pigisat}}$

Ilangaaseereerluni aningaasat atorsinnaasat nassuiarneqarnerat tassaapput nioqqutissat uninngasuutit, pissareriikkaat aamma ingerlatsinermi pigisat tunineqarsinnaasut pisisarfinnut akiitsut aamma ingerlatsinermi pissaaffiit piffissami sivikitsumi akilersugassat peerlugit. Piginneqatigiiffiup akilerarutai pissamaatit akiligassallu kiisalu aningaasat tigorianaanaat aningaasaatini sullisigisani ilanngunneqanngillat.

Siulequt

Royal Arctic Line 2018-imi nukittorsarluarneqarpoq. Periusissiami angallannermi systemip nunanut allanut ammaanarnerisaa qaninnerulerpoq.

2018-imi ingerlatsineq, atuisut sulisullu ukkatarisimavagut. Aatsaat taamak pitsaatigisumik angallannissamut pilersaarutit malitsigaagut. Umiarsuaatileqatigiiffimmi inniminniinermi atortorisarput 2017-ip naanerani patajaannerulersimavoq, taamaasillunilu ukiup aallartilaarneraniit kiffartuussinerput pitsaanerulersimalluni. Suleriusit systemillu pitsanngorsarneqarneruneranni Royal Arctic Line tatigineqarnerulersimavoq. Sulisut naammagisimaarinninnerat eqqarsaatigalugu 2016-imi inissisimaffiusimasoq qaangerneqatigisimavoq.

Royal Arctic Linemi "Kalaallit Nunaata ajornannginnerusumik niueqatigineqarsinnaanera" qanilliarortinneqarpoq. Ullut tamaasa Kalaallit Nunaata nunanut allanut pitsaanerusumik attaveqalernissaa, atuisunut kiffartuussinitta pitsanngorsarneqarnissaa, pisarillisaaneq suleriuutsinik nutaanngorsaneq, akikillisaaneq, angallannermullu akinik patajaatsumik inissisimasoqarnissaa sulissutigineqartuaannarput minnerunngitsumillu suliffeqarfiup suliffigiuminartinneqarnissaa sulissutigineqartarpoq taamaasiornikkummi Kalaallit Nunaanni ineriartornermut peqataaqataasinnaagatta.

Royal Arctic Line Kalaallit Nunaanni inuiaqatigiinnut pilersuinissaminut akisussaaffeqarpoq. Allanguinerit maannakkut ingerlanneqartut pilersuinissamut qulakkeerinninnissamut kalluaassanngillat. Umiarsuit, containerit atortullu ataavartumik nutaanngortinneqartariaqarput. Kalaallit Nunaannili ingerlatsinitsinni pikkoriffigisarput aamma illersortariaqarparput. "No Port, No Quay, No Problem" suli ilisarnaatiginiarparput.

Kalaallit Nunaanni inuiaqatigiit eqqarsaatigalugit aningaasartuutit patajaatsumik eqqarsaatigilluarlugillu ingerlanneqarnissaat anguniarniarparput. Pigisagut minnerpaamik ukiuni 15-imi atorneqarnissaat naatsorsuuti-gaarput. Taamaattumik aaliangiussatsinnut siumungaaq isigisarpuq.

Tamannalu aningaasaqarnermi periusersatsinni, Royal Arctic Linep minnerpaamik ukiut 20-t qaangiuppata kiffartuussinikkut nutarterinissamut pitsanngorsaanissamullu aningaasaleeqqissinnaanissaata naatsorsuutigineqarsinnaanissaa, malipparput. Siunissamut ungasissumut isiginiarnitsinni aamma sulisoqarnermut periusissiaqarpuq, taannalu malillugu suliffeqarfimmi sukkanerusumik ingerlaavartumillu allannguutinut nalimmassarsinnaanissaq pitsanngorsarneqarpoq taannalu nunat tamalaanut peqataanerulernermit minnerunngitsumillu digitaliserinermit ingerlanneqarpoq.

Siunissamut ungasissumik isiginiarneq ullutsinnut sunniuteqarluarpoq. Ungasissumut isigaluni aningaasatigut aaqqiinerit peqqutaqataalutik umiarsuaaqqanik sisamanik 2018-imi inniminnerneqartuni pitsaalluinnartunik piumasaqaateqartoqarpoq. Aningaasaqarnermi periusissiaq malinneqartorlu aallaavigalugit aningaasaqarnikkut Royal Arctic Line ingerlanneqartunut nalimmassarneqarpoq, covneranterpullu Kalaallit Nunaannut iluaqutaasussanngorluni. Sulisoqarnerup iluani aqutsisut ineriartortinneqarnissaat ukkatarineqarluarsimavoq kiisalu aamma piumasaqaatit eqqortut aallaavigalugit atorfinitsisarnissaaq aamma isiginiarneqarsimalluni, sulisorisagut ineriartortinneqarsimapput ineriartornissarlu tinneraatigineqarsimalluni taakkualu ataatsimut tamarmik atuisutsinnut Kalaallit Nunaannullu iluaqutaasussaapput.

Umiarsuaatileqatigiiffiup ukiuni makkunani nutarterinerani 2018-imi alloriarqarujussuarsimavoq.

2018-imi akileraartoqannginnerani DKK 24,1 mio. kr.-inik (2017: DKK 7,5 mio. kr.-inik amigartooruteqartoqarpoq) sinneqartooruteqarpuq, taamaasillutalu ukiumut naatsorsuutigisimasatta DKK 2-15 mio.kr.-nit akornanni sinneqartooruteqarnissaq sinnerlugu sinneqartooruteqarsimalluta. Suliffeqarfiup pigisaa Arctic Umiarq Line aatsaat taamak sinneqartooruteqartigivoq akileraarutit peereelugit DKK 5,7 mio. kr.-inik sinneqartooruteqarmat (2017: 4,5 mio.), taamaattumillu suliffeqarfissuaq naatsorsuutigineqarsimasut allanngoriartornerlu ingerlanneqartoq aallaavigissagaanni ajunngitsorujussuarmik angusaqarpoq.



Ulrik Blidorf
Siulersuisuni siulittaasoq



Verner Hammeken
Pisortaaneq

Royal Arctic Line A/S

Kalaallit Nunaanni Namminersorlutik Oqartussat Kalaallit Nunaannut, Kalaallit Nunaannit Kalaallillu Nunaata iluani illoqarfinnut/-nit nunaqarfinnullu/-niillu imaatigut kisermaassilluni assartuinerimik ingerlatsisus-satut inississimavaa. Taamaattumik umiarsuaatileqatigiiffik inuiaqatigiinni kalaallini pingaaruteqarluninartutut inissisimavoq. Royal Arctic Line aamma Kalaallit Nunaanni umiarsualivinnik 13-inik ingerlatsisuuvoq Aalborgimilu immikkoortotaqarfeqarluni.

Kalaallit Nunaannut Kalaallillu Nunaannit kisermaassilluni akuersis-susigaasumik imaatigut assartuineq tamarmi Aalborgikkooq imaluunniit Reykjavikkikkut, Islandimii USA-miit Canadamillu assartugassat eqqarsaatigalugit.

Royal Arctic Line A/S siomatigut Den Kongelig Grønlandske Handelip (KGH) ataaniissimagaluarpoq, taannalu 1774-imiilli Kalaallit Nunaannut angalasarpoq. 1993-imiilli suliffeqarfik ullumikkutut taaguuteqarluni ingerlavoq. Piginneqatigiiffik Namminersorlutik Oqartussanit 100 %-imik pigineqarpoq.



Pisortat nalunaarusiaat

2018-imi ingerlatsineq, atuisut tatiginninnerisa utertinneqarnissaa aamma sulisut systeminik, aqutsisut periuuserisaasa suuneri allanngoriartornerillu nalinginnaasut ilisimaneqarnerulernissaat qulakkeerniarneqarsimavoq. Tassa imaappoq suliffeqarfik tamaat akimorlugu umiarsuit piffissaq malillugu ingerlanersut, eqqortumik akiligassiortarnersugut kiisalu piffissaq malillugu ajoquteqanngitsumillu assartukkat tunniunneqartarnersut malinnaavigisimavagut.

Ukiup aallartinneraniilli umiarsuaatileqatigiiffiup inniminniissutaa aaqqineqarpoq nukippassuillu atorlugit paasissutissat eqqortumik ingerlanneqarnissaat qulakkeerniarneqarsimalluni. Ingerlatsinerup iluani piffissartuutaangaatsiarsinnaasunik kukkunernik pinngitsortitsiniarluta paasissutissat eqqortumik suliarineqarnissaat qulakkeerniarlugu sulisoqarnerusimavagut.

Nuummi umiarsualiviup containerileriffiusup ingerlanneqarnerata sungiunneqaleraluttuinnerani pitsanngoriaateqarpoq ilaatigullu umiarsuit sullinneqarneri sukkanerulerlutik. Nuummi quersuaqarfiup sullissivimmuut nuunneratigut atuisunut saaffiginninnerulerpoq, taamaasiortoqarneratigullu aqutsisut suliassaat siammaanneqarput kiisalu atuisut aallertarfiini tunniussisarfiinilu pitsaanerumik atuisunut kifartuussisoqalerluni.

Ukiup ingerlanerani inniminniissummi aaqqissuussisoqarnerata kingune-rivaa ingerlatsinerup pitsanngoriaateqarpoq.

Ukiup ingerlanera tamaat ingerlaarnissamut pilersaarutininik malinninnerput pitsaasumik ingerlavoq kalluaasullu sikuunerusimapput, anori silalu 2018-imi marsip ingerlanerani Malik Arctica maskiinnakkut ajutoorpoq suliarineqarneratalu nalaani Paamiuni sapaatip akunnera uninngariarluni Danmarkimut ingerlaqqissimalluni. 2018-imi piffissamik malinninniarnaq 88 %-imi inissisimavoq 2017-imi 36 %-iusimalluni. Kisitseriaaseq nalinginnaasoq aallaavigalugu agguaqatigiisillugu qaammammut 86 %-imik piffissamik malinnissimavagut, siornatigut 85 %-i qaffasinnerpaanikuusimavoq.

Oqaatigineqassaarlu 2017 ingerlaarfinnik immikkut ittunik peqangaatsiarsimammatt, ilumik sanilliusiffiusinnaanngilaq.

2018-imut tunngatillugu oqaatigisinnaavarpur ajutoornerit annertuut kiisalu umiarsuaaqqani ajutoornerit pinngitsoorisimagatsigit, tamakkualu aamma 2018-imi sillimmasiarsarfinnit suleqatigisatsinnit nuannaarutigineqarsimallutik.

Issittumi ingerlaarsinnaanermi sillimaniarneq, avatangiisit umiarsuarnillu ingerlatsineri illersuineri piumasaqaatit malillugit, Issittumi uppersarsaatit (Polarkoden) taaneqartartumik Mary Arctica uppersarsaaserneqarpoq.

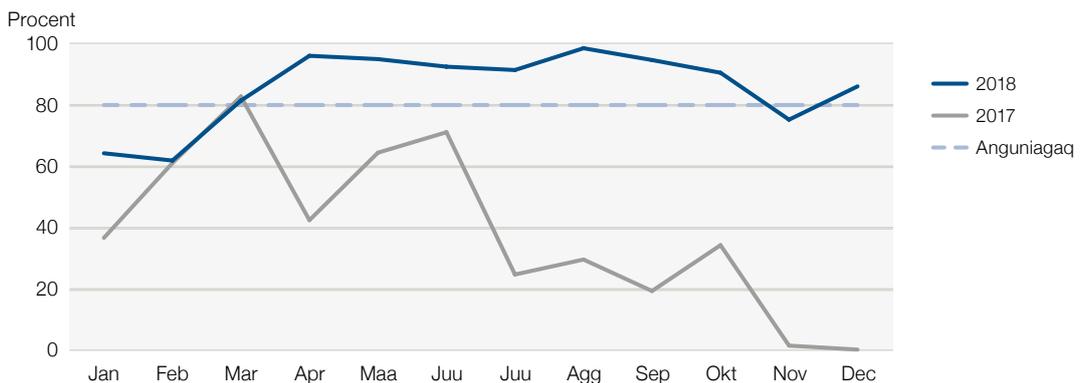
Avannaani illoqarfinni nunaqarfinnilu siku 2018-ip novembariugaa takkutiaarpoq. KNI qanimumt suleqatigalugu 2018-imi piffissaq siusinaarlugu illoqarfinnut nunaqarfinnullu avannarpasinnerusunut, Upernaviup Uummannallu pigisaannut, ukiumut peqqumaatissat assartorneqarsimapput, umiarsuit pilersaarutaasimasut atorlugit tikiunneqarput, saniatigullu umiarsuarnik aamma tikittoqaqqissimalluni.

Eimskip suleqatigalugu ingerlaartalernissaq Islandimi unammilleqatigiinnissamut oqartussaqaarfinnut akuerisassanngortinneqarsimavoq. Vessel Sharing Agreement (VSA) pillugu oqartussaqaarfinnut 2017-imi oqaloqatiginninnerit aallartinneqareernerisa kingorna 2018-imi juunimi suliaq sukkanerumik ingerlanneqalerpoq. Ajoraluartumilli suliaq ingerlanneqarnerani Islandermiuninngaanniit paasissutissanik piumasaqaqattaartoqarneratigut suliaq suli ingerlavoq. Nalunaarusiap suliarineqarnerata nalaani unammilleqatigiinnissamut oqartussaqaarfimminngaanniit suli aaliangiisoqanngilaq, 2019-illi ukiuata affaani siullermi aaliangiisoqarnissaa oqaatigineqarnikuulluni.

Septembarip 15-iat 2018 umiarsualiorfimi anorersuarsuaq Mangkhut peqqutaalluni ajutoortoqarpoq umiarsuarlu nutaaq 2.150 TEU-imik angissusilik kinguaattoorpoq. Royal Arctic Linep umiarsuaq sanatitaa toqqaannartumik suneqarsimanngilaq, umiarsualiorfimmilli aaqqissuussat umiarsuillu allat suliarineqartariaqarsimapput, tassunga Eimskip-ip umiarsuaq sanatitaa assinga ilanngullugu misissorneqarsimavoq aaqqissuunneqarsimallunilu. PISOqarnerata kingunerisaanik umiarsualiorfik qaammatinik pingasunik kinguaattoornissamik paasissutissiivoq. Taamaalliluni ingerlaaqatigiinnissaq 2019-ip naalernerani pisussatut inissinneqarpoq.

Umiarsuaaqqanik nutaanik sisamanik inniminniilluni suliaq 2018-imi aallartisarneqarpoq. Umiarsuarnut Pajuttaatit angitigisunut marlunnut isumaqatigiissutit 2018-imi Zamakonamut Spaniamiittumut inissippat, umiarsuaaqqanullu marlunnut minnerusunut isumaqatigiissutit 2019-imi Nodosamut aamma Spaniamiittumut inissinneqarlutik. Umiarsuit Kalaallit Nunaanni ingerlatsinissamut aaqqissuussaapput avammullu tunisassianut, containerinik palletinillu atorluni suliaqarlunissamut, ilusilersugaalutik. Umiarsuit 2020-mi 2021-milu tunniunneqassapput.

Tulattarnerit, piffissamik malinninneq





Aningaasalersuinissamat tunngatillugu aningaaseriviit soqutiginnerrassimapput. Aningaaserivimillu toqqaaniarnermi umiarsuaatileqatigiiffiup atoriigaanut piumasaqaatinullu (covenant) nutaanut, aningaaserinermi periusissiami siumut isiginnittumi oqimaaqatigiissitsineq ingerlatsinermilu sunniutit assartuinermik suliaqartuni takuneqakkajuttut, ukkataralugit inissiinissamat nalimmassarsimasut toqqarneqarlutik.

2018-imi upernaap ingerlanerani aasakkullu inniminniineri, akiligassii-nermi akiliisoqarneranilu nalunaarsueriaatsit misissorneqarput takorusullugu systemimi nutaami periuseq nutaaq ajunngitsumik ingerlanersoq qulakkeerusullugu. Ingerlatsineri periuseq pitsanngortinneqarpoq suleriaatsillu nutaat atorneqalerlutik. Kreditnotalioriaaseq 5,1 %-imi inissisimasimavoq. Siornatigut kisitsisit 8-15 %-ip akornanni inissisimasarnikuusimagaluarpoq. Naak kreditnotalioriaaseq shippingilerisut iluanni pitsaasumik inissisimagaluarpoq suli pitsanngorsarneqarnissaa sulissutigineqarpoq, akiligassioriaaseq aamma eqqarsaatigalugu.

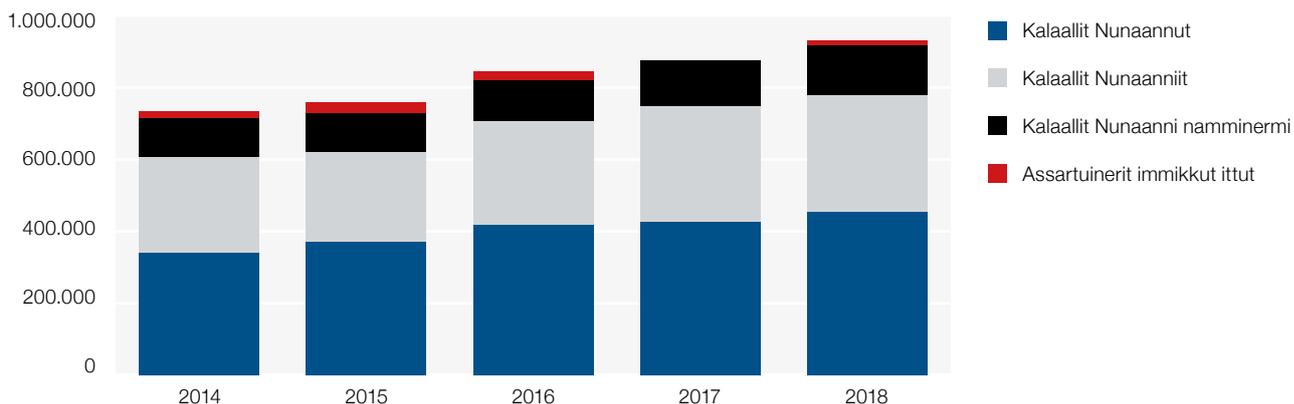
2018-imi juulimi nutaamik CIO-mik atorfinittoqarpoq, taamaasillunilu IT-qarnikkut qulakkeerininnissaq inissinneqarluni, maannakkullu ingerlatsineri patajaallisaaneq ingerlanneqarpoq kiisalu atuisut digitaliusumik Royal Arctic Linemut attaveqarsinnaanerit pitsanngorsarneqarluni. Taakkualu saniatigut aamma pisariaqarpoq 2020-ip naalernerani siunissami umiarsuaatileqatigiiffiup naatsorsueriaasissaanut ingerlatseriaasissaanullu nutaamut nalimmassarneqarnissaat eqqarsaatigalugu IT-qarnikkut aqqissuussinissaq.

Arctic Umiaq Line A/S-imi ilaasartaatsip aqqissuulluarneqarneratigut 2018-imi ilaasoqarnerusoqarpoq. Tamannalu pivooq naak sapaatip akunera marsip ingerlanerani ilaasartaat sikumit mattusaaqqasimagaluarpoq, taamalu isertitaqarnikkut annaasaqaraluarpoq.

Assartukkat ineriartornerat

Assartukkat ineriartorsimanerat isigissagaanni 2018-imi assartukkat 5 %-imik qaffariaateqarsimapput. 2017-imi assartukkat 873.701 kubikmeteriorarlutik 2018-imi 915.589 kubikmeteriusimapput.

Assartukkat annertussusaat



Kisitsisini pineqartuni assartukkat pisariusut angisuujusinnaasullu ilanngunneqarsimangillat, taakkua immikkut naatsorsorneqartarmata. 2018-imi katillugit 44.603 TEU-tut annertussuseqarput. Assartuineri TEU-t immikkoortiterneqarsimanageri assilissami takuneqarsinnaapput.

Avannamut assartukkat annertussusiat

Avannamut assartukkat 2017-imi 425.257 kubikmeteriusimasut 2018-imi 451.968 kubikmeterinut annertuseriaateqarsimapput imaappoq 6 %-imik qaffariaateqartoqarsimavoq. Avannamukartut annertussusaat TEU-nngortissagaanni tamanna 21.750 TEU-tut annertussuseqarpoq. Kalaallit Nunaannut assartukkat amerleriaataanni assartorneqarnerpaat tassaapput nerisassat, atortussat assartukkallu nalinginnaasut. Avannamut assartukkat isiginiassagaanni taakkuupput ukiut siuliinutulli suliffeqarfiup isertitaanni annerpaartaasut. Isertitat assartukkallu annertuseriaataat inuiaqatigiit iluanni aningaasaqarnerulermik takussutissiippat, taakkualu annerusumik aalisarneri ineriartormerinngaanneerput taakkualu inuiaqatigiit iluanni pisisinnaassutsimut aamma sunniuteqarlutik.

Kujammut assartorneqartartut

Kalaallit Nunaanniit assartorneqarnerpaat tassaapput aalisakkat, taakkualu kujammut assartorneqartut 85 %-erivaat. Kujammut assartorneqartartut 2017-imut saniliutissagaanni 1 %-imik qaffariaateqarsimapput, 2017-imi 323.472 kubikmeteriminngaanii 2018-imi 325.423 kubikmeterinut. Avammut assartorneqartartut TEU-nngussagaanni tamanna 15.225 TEU-tut annertussuseqarpoq. Assartugassat kissassutsimik aaliangersimasumik pisariaqartitsisut eqqarsaatigissagaanni tamakkuunanga assartuineq 2018-imi 5 %-imik qaffariaateqarpoq.

Kalaallit Nunaata iluani assartukkat

Kalaallit Nunaata iluani 2018-imi assartorneqarsimasut tassaanerupput aalisarnermut tunngasut, nerisassat, immiaaqqat imeq kiisalu assartugasat avatangiisinut attuummassusillit. Kalaallit Nunaanni assartorneqartut eqqarsaatigalugit 2017-imi 125t kubikmeteritut annertussusersimasut 2018-imi 138t kubikmeterisut annertussuseqalersimapput imaappoq 11 %-imik qaffariaateqarsimavoq. Assartukkat pineqartut TEU-nngortissagaanni tamanna 7.628 TEU-tut annertussuseqarpoq.

Assartukkat pisariusut angisuujusinnaasullu

2017-imi assartukkat pisariusut angisuujusinnaasullu 1.000 kubikmeteriusimasut 2018-imi 14.225 kubikmeterisut annertussuseqalersimapput. Tassunga peqqutaanerpaat ilagaat aatsitassarsiorfissat marluk aallartisarnerqarneri. Assartukkat pisariusut angisuujusinnaasullu 331 TEU-tut nalunaarsorneqarsimapput. TEU-t annikinnerannut peqqutaavoq assartukkat pisariusut angisuujusinnaasullu ilaatigut assartorneqarsinnaasarmata containerinut poortunngikkaluarlugit.

Ukiumi angusat

Royal Arctic Line 2018-imi suliffeqarfissuutut akileraarutinut akilitinnani 24,1 mio. kr.-inik sinneqartoorteqarpoq, akileraarutinullu akileereernermit 14,1 mio. kr.-inik sinneqartoorteqarluni, 2017-mut saniliussisagaanni akileraarutinut akiliisoqannginneranni 7,5 mio. kr.-inik amigartooruteqarfiusimavoq akileraarutinullu akileereernermi 6,6 mio. kr.-inik amigartooruteqartoqarsimalluni. Ukiumut angusat aqutsisut 2017-imi nalunaarusiomermi 2018-imi ukiup affaanut nalunaarusiami 2018-imi angusassat naatsorsuutigisatut inissisimavoq.

Angusanut pitsanngorsaataasut annerpaartaat tassaaneruvoq kaaviiartaqarneruneq, 2017-imi 861 mio. kr.-ioriarlutik 2018-imi 942 mio. kr.-nut qaffariaateqarsimapput. 2017-imi ingerlatsinitsinni systemissatsinnik, LIMA-mik, atuutsilersnerput unammillernartoqarsimavoq, tamassumalu kingunerisaanik suliffeqarfimminngaanniit akiligassaliomermi containerinut inissamillu attartormerit tunngassuteqartunik piffissap ilaani akiligassiisoqarsinnaasimanani. Aqutsisut nalliinerat malillugu ajornartorsuutit 2018-imi iliuuseqarfigilluarneqarsimapput, tamassumalu aamma kinguneraa iluamik akiligassiisoqartalerneeraniit 30 mio. kr.-t tikingajallugit isertitaqartoqarnerulersimammat.

Aaqqiissutaasut uku saniatigut isertitaqarneruneq aamma suliffeqarfiup uuliap nunallu allat aningaasaataasa nikerarnerat tunngavigalugu aaqqiissuussineratigut bunkerit akiisa qaffariaateqarneratigut sunniuteqartoqarpoq. Kaaviiartaat 22 mio. kr.-inik qaffariaateqarsimapput, taakkualu angusanut sunniuteqanngillat tassami bunkerit akiisa qaffariaateqarnerannut kaaviiartaat tamarmik matussusiisutut atorneqarmata.

Aningaasartuutit (bunkerinoortut ilanngunnagit) 2017-imi aningaasartuutaasimasut assigaat pigisani tigussaasunit ukua allannguutigalugit: Umiaarsuarnut aningaasartuutit 2017-imi 110 mio. kr.-iusimagaluarput 2018-imi 102 mio. kr.-inngorneratigut 8 mio. kr.-inik appariaateqarsimapput. Appariaatinut peqqutaasoq tassaavoq 2018-imi Royal Arctic Linemi ajutoortoqarsimanginnera taamalu attartormerit aningaasartuutit akunnermut akiligassartallit aamma annikillisinneqarsimanagerat.

Allaffissornermut tuniniaanermullu aningaasartuutit 2017-imi 80 mio. kr.-iusimasut 2018-imi 70 mio. kr.-inngortinneqarneratigut 10 mio. kr.-inik appariaateqarfiupput. Tassunga peqqutaavoq 2017-imi umiaarsualivimmut nutsertoqarnerani ataasarluni akiligassanik aningaasartuuteqartoqarsimanagera, tamakkulu 2018-imi pismanginneri.

Sulisoqarnermut aningaasartuutit 2017-imut saniliullugit 19 mio. kr.-inik aningaasartuuteqarfiunerusimapput. Tamassumunnga peqqutaavoq 2017-ip affaani kingullermi atorfinitsitat 2018-imi ukioq naallugu sulisimanageri kiisalu akunnermusiallit atorneqarnerusimanageri.

Naleerutsitsinerit nalikilliliinerillu 13 mio. kr.-inik qaffariaateqarsimapput, tassani aqutsisut suliffeqarfiup pigisaanni aningaasaleeqqissinnaanermut periusissiat ersersinneqarluni.

Suliffeqarfissuup tigussaasumik pigisai ukiup naalernerani 179 mio. kr.-iusimapput, taakkualu 2017-ip naalernerani 240 mio. kr.-iusimagaluarput. Tassungalugu peqqutaavoq akiitsunut akiliinerit aamma umiaarsuaaqqanut 2.150 TEU-imullu nammineq aningaasaliissutaasimasut akilernerqarneri. Taakkuali ingerlatsineri 79 mio. kr.-inik kaaviiartaitsinikkut ilaatigut matussuserneqarput.

Suliffeqarfissuup 2018-ip naanerani namminerisamik aningaasaatai 663 mio. kr.-iupput (2017-imi 642 mio. kr.-iusimapput).

Royal Arctic Linep 2018-ip naanerani akiliisinnassusaa allanngornani 56,4 %-imiippoq.

Siulersuisut pisortallu iluini allannguutit

2018-imi ataatsimeersuarnermi siulersuisuni ilaasortat qinigassanngorteqqittut tamarmik qineqqinneqarput oktobarimilu immikkut ittumik ataatsimeersuortoqarnerani Ulrik Blidorf siulittaasutut nutaatut qinerneqarluni. Taamaallitullu siulersuisut ima isikkoqarlerlutik, Ulrik Blidorf (siulittaasoq), Erik Østergaard (siulittaasup tullia), Amma Knudsen, Mai-Lill Ibsen aammalu Tanja Nielsen.

Sulisut akornanni siulersuisunut qinersisoqarnerani Jens Peter Berthelsen qinigaqqippoq kiisalu Eydu Simonsen aammalu Laust Lindskov Vestergaard qinerneqarsimapput Aningo Broberg kiisalu Finn Lindberg taarselugit.

Januaarip aallaqqaataa 2019 aallarnerfigalugu Aviaja Lyberth Lennert kiisalu Peter Christoffersen pisortaarfimmut ilanngupput, Pisortaanerup tulliatut Aningaasaqarnermilu pisortatut.

Aqutsisoqatigiinnilu Anne Ohlin Ladegaard juulip aallaqqaataa IT-qarnermut pisortatut atorfinippoq. Dragan Kesic 2016-imi suliunnaartoq taarselugit.



Ukiumut naatsorsuutit naammassineqarnerisa kingorna pisut

Ulloq oqimaaqatigiissaariffiusimasumiit ullumikkumut ukiumut nalunaarsiamut sunniuteqarsinnaasunik pisoqarsimangilaq.

Uuliamut nunallu allat aningaasaasa nalinginut nalimmassaatit ilassutit tunniunneqartut

Ukiup ingerlanerata annerpaartaani uuliap akia qaffakkiartorsimavoq, taamaakkaluortorlu dollarip nalinga appariartorsimalluni. Royal Arctic Lineminngaanniit IT-qarnikkut allannguisoqarnerata nalaani assartuiner-nut akiligassiortarnerit patajaatsumik ingerlatinniartugit %-imik akiliu-taasartoq ukiup ingerlanera tamangajaat uninggatissimavaat. Ukiumi nutaami tamanna nalilersorneqassaaq.

Nutaanik sanaartortitsinerit

Nutaaliortitsinerit tassaapput Kinami, Guangzhoumi umiarsualiorfimmi Wenchongimi umiarsuarmik 2.150 TEU-mik sanatitsineq. Taassumalu saniatigut nunaqarfiit akornanni angalaartartussanik umiarsuarnik mar-lunnik isumaqatiginninniartoqarsimavoq, kiisalu naatsorsuutigineqarluni 2019-ip aallartinnerani umiarsuit marluk sanaartortitassat aamma isu-maqatigiissusiorfigineqarumaartut.

2019-imi sanaartortitassat isumaqatiginnissutigineqartussaasunut tun-gatillugu 2018-imi sanaartortitassanut isumaqatigiissutaasimasunut aningaasaliissuteqarnissamat atugassarititaasut assigpajarlugit isu-maqatiginninniartoqarnissaa qulakkeerneqarsimavoq.

Inuiaqatigiit iluanni akisussaaqataaneq

Royal Arctic Line nunap attavilersugaanerani suleqataasussaataavoq taamalu inuiaqatigiinni kalaallini assartuinnikkut pingaarutilimmik inissisi-malluni. Taamatullu inissisimanermigut umiarsuaatileqatigiiffik inuiaqati-giinni innuttaasunut ukioq naallugu akisussaaqataalluni ingerlavoq.

Royal Arctic Line nunatta attavilersugaaneranut ilaavoq, taamatullu innuttaasunik, suliffeqarfiit ingerlatsiviusullu assigalugit ingerlatseqataal-luni. Suliffeqarfittut aamma qanoq suleriaaseqarnissamat akisussaafe-qarpugut. Tamakku ilai sulisutsinnut sammipput, ilai avatangiisinik sunnii-nermut sammisuullutik aammattaarlu akisussaafeqarpugut niueqatinut pisortanullu sammisut iluini. Royal Arctic Linep inuiaqatigiinni akisus-saaqataanani tulluusimaarutigivaa. Umiarsuaatileqatigiiffiulli aamma akisussaafigivai pigisanik atuilluarnissani aningaasartuutinillu aqutsillu-arnissani. Tamakku Royal Arctic Linep sapinngisani tamaat atorlugu inuiaqatigiinni ineriartornissamat tunniussueqataafigai.

Royal Arctic Linellu sulinermini qitiutikkumavai sunniuteqarnerpaaffiusin-naasut. Upperaarpummi inuiaqatigiinni akisussaaqataaneq inuiaqatigiin-nut sammilluinnarluni ingerlanneqassasoq. Kalaallit Nunaat unammilligas-saqarpoq taakkulu ingerlaavartumik eqqumaffigiuassavagut taakkulu aal-laavigalugit inuiaqatigiinni akisussaaqataanerput naleqqussarlugu nalim-massartuurtuarpugut. Taamaattumik ingerlatsinitsinni sutigut suliffeqarfiup tunniussuisinnaanera annerpaajusinnaasoq ujarlorlugu suliuarpugut, salli-utillugit Kalaallit Nunaanni pisartut takusartakkatta qanoq sunniuteqarneri.

Royal Arctic Linemi inuiaqatigiinni akisussaaqataalluta sulinerput FN-imi "Sustainable Development Goals"-imi pineqartut malillugit suliaqarpugut tassarilu nunatsinnut attuumassuteqarnerpaajusut sunneeqataafigisina-naasagullu salliuppugut.

Inuiaqatigiit iluanni akisussaaqataaneq pillugu immikkut ittumik nalunaarsiaq 2019-ip affaani siullermi saqqummiunneqassaaq.

2019-imi pisussatut naatsorsuutigineqartut

Royal Arctic Linemi suliarineqartut annerpaartaat tassaapput Kalaallit Nunaannut Kalaallit Nunaannit Kalaallit Nunaatalu iluani assartuinerit. Suliassat assartugassanit aallaaveqartarput Royal Arctic Linellu isertitai inuiaqatigiit iluanni aningaasatigut ineriartorneq inissisimanerlu aallaaviusarlutik. Royal Arctic Linemi 2019-imi Kalaallit Nunaanni assartuinisaaq 2018-imut sanilliullugu qaffasinnerunissaa naatsorsuutigineqarpoq, tassunga mittarfiliortiternissat assartugassanut sunniuteqarnissaat peqqutaatinneqarpoq. Royal Arctic Linellu naatsorsuutigivaa umiarsuaatileqatigiiffik Eimskip 2019-ip affaata aappaani ingerlaaqatigineqalemissaa, naak ingerlaaqatigiinneq taamaattoq siunissaq ungasinnerusoq eqqarsaatigalugu aningaasartuutitigut appasinnerunissaat naatsorsuutigineqaraluartoq aallartisarnemi immikkut ittumik aningaasaliisoqarnissaa naatsorsuutigineqarpoq.

Royal Arctic Line A/S-imi ataatsimut isigalugu 2019-imi akileraarutit akil-erneqannginnerini sinneqartoorutit 5-15 mio. kr.-illu akornaniinnissaat ilimagineqarpoq. 2019-imi angusassat naatsorsorneqarneranni allannguutaasinnaanerpasoq tassaavoq assartugassani piviusumik ineriartorneq kiisalu Eimskip-ip ingerlaaqatigineqalernerani aningaasartuutit inissinneqarneri.

2019-imi ingerlatsinermi kaaviaartitat sinneqarnissaat naatsorsuutigineqarpoq. Suliffeqarfimmilu naatsorsuutigineqarpoq 2019-imi aningaasatigut ingerlatsineq ajunngitsumik inissisimajumaartoq.



Aningaasaqarnikkut navialaffiusinnaasut

Royal Arctic Linep niuernermini annerusumik qallunaat aningaasaataat tunngavigai. Allat aningaasaataat tunngavigalugit niueqateqassatilluni pisineq pisup nalaani naliusut tunngavigalugit ingerlanneqartarpoq.

Kisianni piffissani aaliangersimasuni allat aningaasaataat tunngavigalugit pisiortornerit taarsigassarsiallu isumannaarneqartarput.

Uliamut nunallu allat aningaasaasa nalinginut ilassut US dollarimut orsorsormullu atatillugu nalimmasaatit atorneqartarpoq.

Royal Arctic Linep akiitsunut atatillugu navialaffigisinnaasai tigussat aamma tigussaasut qallunaat, tyskit kalaallilu aningaaseriviini tutsuignartuniitsinneqarput.

Royal Arctic Linep illuatungerisaasa navialassutaasinnaanerit makku iluiniippat kalaallit, qallunaat tyskillu aningaaseriviini uninngatitaasuni aamma killeqarnerusumik aningaaserinermi sakkussat allat iluini. Isumaqatigiissutit ingerlanneqartarput aningaaseriviit tutsuignarluartumik akiliisinnaassuseqartut aqutugalugit.

Royal Arctic Linep nutaanik sanaartortitsinera aaliangersimasumik ernialersukkamik aningaasalersorneqarpoq. Allat pineqartutuaq tassaavoq umiarsuaq 2.150 TEU-tut angussilik, tassunga aningaasalersuineq allanngortartumik ernialersukkamik pivoq. 2.150 TEU-mut tunngasuteqartumut allanngortartumik ernialersuineq naatsorsuusiortnermut qulakkeerinnittoqarnissaanut piumasaqaatit malillugit piffissami aaliangersimasumi erniaqartitsinissamik ilaqarpoq, taamaattumik suliffeqarissuup siunissami ernianut tunngatillugu inissisimaffissanut suusinnaasunut sunniuteqarsinnaanissaa naatsorsuutigineqarani.

Royal Arctic Linemi 2018-imi naatsorsuineri periusissiaq nutaaq ukiuni ikittuni (1-2) sivisunerulaamik (3-5) sivisuumiluunniit (5-25) atorneqarsinnaasoq, qaamatikkaartumik missingersuusiortarneq atorneqalerpoq. Periuseq ilimagingisat pisinnaanerannik ilaqarpoq taannalu atorlugu pisimasut aallaavigalugit covenant-imi ajutoorsinnaanerup (Value at Risk princip) ilimanassusaat misissorneqarsinnaalluni. Piginneqatigiiffiup KfW (aningaasanik atorniarfigineqarsimasooq) peqatigalu akiitsunut isumaqatigiissutit allanngortissimavaat, isumaqatigiissutillu aallaavigalugit rente-coverit 2017-imi atorunnaarsinneqartut peersimallugit. Pisortat

nalliiinerat aallaavigalugu atorunnaarsitat 2017-imi pisut naammaginarumik iliuuseqarfigineqarput.

Nutaanik sanaartortitsinermut tunngatillugu umiarsuaqqallu marluk pillugit isumaqatigiissusiortnermut atatillugu umiarsualiorfirmut utertitsinnaanerit qularnaveequsiortoqarpoq, umiarsuit sananeqarneranni Royal Arctic Linep naafferartumik akiliisarnera tamaat matussuserlugu. Sanaartortitassanut nutaanut pisussanut atatillugu aamma qularnaveequsiortoqassaaq.

Kalaallit Nunaanni Namminersorlutik Oqartussat Royal Arctic Line Kalaallit Nunaannut, Kalaallit Nunaannit Kalaallilu Nunaata iluani imaatigut kisermaassilluni assartuinerik ingerlatsisussatut inississimavaa. Tamatuma malitsigisaanik Royal Arctic Linep Kalaallit Nunaannut nalinginnaasumik containerinik imaatigut assartuineq 100 %-imik ingerlappaa.

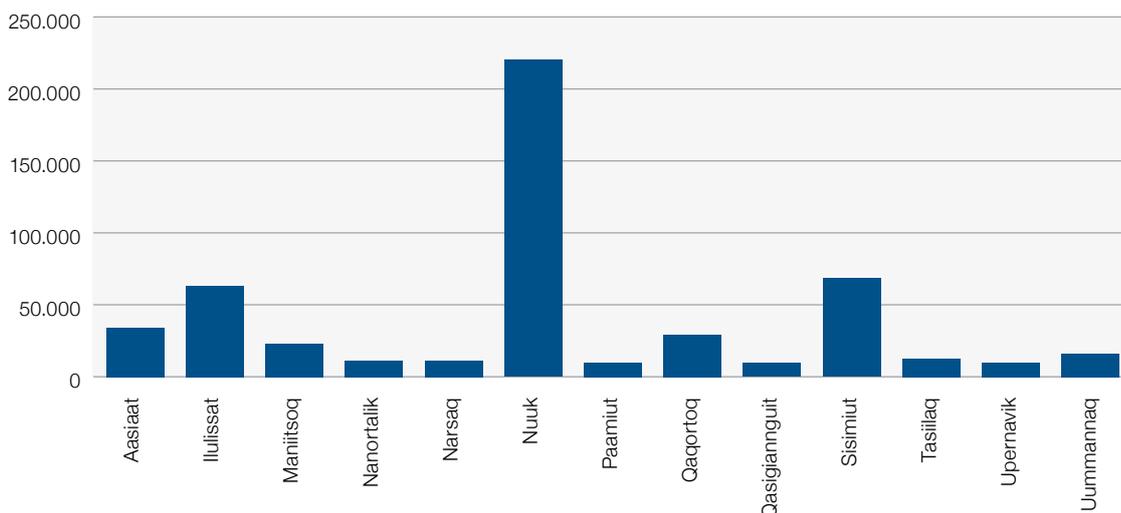
Niuerfiusumi navialaffiusinnaasut

Royal Arctic Line ingerlatsisussaataaneq tunngavigalugu ingerlatsivoq. Ingerlatsisussaataaneerlu piginnaataaaffullunilu pilersuinerik isumannaarinnissamik pisussaaffiliisuvoq. Pisussaaffillu naammattumik ingerlannissaannut atortutigit pisariaqartitsinerup umiarsuaatileqatigiiffik assartukkat annikitsumilluunniit allannguuteqarnerinut mianernartumii-tippaa.

Pisussaaffeqarneq pequtugalugu aningaasaqarnikkut toqqaannartumik navialaffiusinnaanerit pisussaaffiligaanikkut qulaajagaapput, kisianni akit allanngorneri sullissinerullu qaffasissusia inuiaqatigiinni kalaallini sunniuteqaqimmata, allannguutissat Nalakkersuisunut akuerisassanngortinneqartarput. Tamanna pissagaangat suliaq politikikkut suliasanngortinneqartarpoq, piffissamik atuiiffiusussanngortitsisarluni aamma sammisassanngortinneqartarlutik mianerisassat umiarsuaatileqatigiiffinnaanngitsumut tunngassutillit.

Niuerfiusumi navialaffiusinnaasut qaammammoortumik nalunaarusiortarikkut qulaajarneqartarput piginneqatigiiffiup pisussaafigisassatut pisinnaataaaffii ilanngullugit, tamakku ataanni siulersuisut suliasaat akisussaaffii, akulusimalluni piginnittuunerit tunngassutillit avammullu ataveqatigiinnissamat politikkeqarnissaq ilanngunneqartarlutik.

Kalaallit Nunaanni illoqarfinnut assartukkat kubikmeterinngorlugit



Kisermaassiviusup avataani niuerneq

Kisermaassilluni assartugassat iluini ineriartorneq inuiaat kalaallit ineriartornerat malillugu ingerlavoq. Taamaattumik umiarsuaatileqatigiiffikkut assartukkat annikitsuinnarmilluunniit allannguuteqassappata malunnaataassapput. Taamaattumillu Royal Arctic Line kisermaassiviunngitsut iluini assartuinissamik piorsaaniarluni aallartinnikuvoq, tassanilu Kalaallit Nunaata iluani niuernikkut iluaqutaasinnaasut tunngaviginarneqarput siornatigutut Danmark kisiat aallaaviginagu.

Isumagisartakkanut ilaavoq Qalasersuarmi Kujallermi ilisimatusarfittut ingerlatsiviusumut pilersuisarneq. Royal Arctic Linep Norsk Polarinstitut isumaqatigiissuteqarfiginikuuaa decembarimi januarimiluunniit ataasiarluni ilisimatusarfittut ingerlatsiviusumut pajuttarnissaa. Tassanilu norsk

belgiamiullu ilisimatusarnermik ingerlatsivii pilersorneqartarput. Isumaqatigiissuteqarnikkut umiarsuit pigineqartut nunatsinni ukiuunerani uningasussaagaluit atorluarneqartarput, tamannalu suliffeqarfimmut aningaasanik isaatissutaasarluni.

Kalaallit Nunaanni Royal Arctic Linep kilisaatinik usingiaaneq, containeri-
nootuinerit aalisarnerullu iluani suliassat allat suliarisarpai.

Danmarkimi unammillersinnaaneq eqqarsaatigalugu assartuisartut allat assigalugit pitsanngorsaasoqarniarpoq eqaanerusumillu ingerlariuseqartoqarusulluni, taamaattumillu nassiussat nalinginnaasut (LCL)-it suliariumaneerullutik. Paasissutissanik paarlaaqatigiinneq digitaliseringilu pingaarutilittut inissisimapput.

Kisermaassineq – piginnaatitaaffik pisussaaffillu

Royal Arctic Line Kalaallit Nunaannut, Kalaallit Nunaannit Kalaallilu Nunaanni illoqarfiit akornanni aammalu Kalaallit Nunaata Reykjavikip aammalu Aalborgip imarpiullu illua-tungaani nunanut assigiinngitsunut assartugassanik assartuinissamut kisermaassissummik tunineqar-
nikuuvoq. Kisermaassinerlu inuiaqatigiinni kalaallini pilersuinissamik pisussaaffiliivoq. Aamma kisermaassisutut ingerlatsisussanngortitaanermi pilersaarusiugaasumik sumiiffinnut tikittarnissat, aallussisinnaanermut tunngavissaqartitsinissaq aamma nunatta Kitaani Tunumilu illoqarfinnik pilersuinissamik isumannaarinninnissat piomasagaataapput.

Kisermaassilluni assartuinissami assartugassat makku isumagineqar-
tussaapput:

- Nerisassat
- Ulluinnarni nioqutissat pisariaqartinneqartartut, pequtit, nillartaatsiviit assigisaallu, biilit angallatillu
- Illuliornissanut sanaartornissanullu atortussat
- Assartugassat allat, taakku ataanni aamma assartuinernut atortussat tankcontainerillu

Suliassanut annertuunut inatsimmi allassimavoq, atuisut allamik assartuisoqarsinnaalertinnatik uppearnasaqqaartariaqaraat Royal Arctic Linep pisariaqartitsineq nammassisinnaanngikkaa.



Akit tapiissutillu

Naalackersuisut Royal Arctic Linep akigititaanik akuersisartuupput. Politikkikkullu aaliangiussaavoq, nuna tamakkerlugu assartuinermi akit (umiarsualivinni suliarineqartarnerat minillugu) assigiissasut aamma aaliangiussaalluni assartukkat kujammut ingerlanneqartut avannamut ingerlanneqartartunit akikinnerussasut, nunap avammut tunisassionera ikiorserumallugu.

Assartukkat akii qaavisigut aningaasalersugassanut tapiissutit 3,1 %-imik ilassusigaapput. Tapiiussaqaq taanna ilaatigut ukiuni tullituni 20-ini nunaqarfinnik sullissinermut atatillugu umiarsualiornissanut atugassi-aavoq, tassa Royal Arctic Linemi sullissinissamik isumaqatigiissutaasoq. Tamannalu nalinginnaasumik umiarsuaatileqatigiiffik assartuinermit akileeqqusinerani ilaatinneqartarluni.

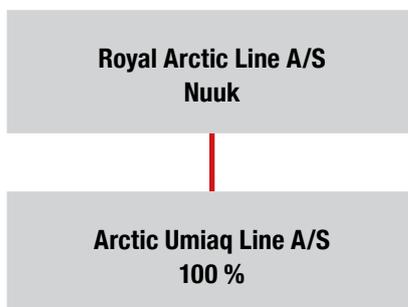
Uuliamut nunallu allat aningaasaasa nalinginut ilassut immikkut akiligassanngortinneqartarpoq taaneqartut akiisa nalingisalu nikerartarnerannut nalimmassaatissatut, tassami umiarsuit pigisat orsersortarneri dollarimik akilerneqartarmata.

Sullissinerup pitsaassusia

Royal Arctic Linep inuiaqatigiinnik kalaallinik pilersuinissamut pisussaaitaanera patajaatsumik angalasarnissamik pisussaaffiliivoq aamma piffissalersugaasut (mastersejplan) eqqorluarlugit ingerlanissamutaaq pisussaaffiliilluni.



Royal Arctic Line suliffeqarfissuaq



Arctic Umiaq Line

Arctic Umiaq Line A/S tamakkiisumik Royal Arctic Line A/S-imit pigineqarpoq.

Piginneqatigiiffik 2006-ip ukiaanerani pilersinneqarpoq, Sarfaq Ittup pissarsiarinissaa ingerlannissaalu siunertaralugu. Sarfaq Ittuk Nunatta kitaani Narsap Ilulissallu akornanni uteqattaartuuvoq. Pingaarnertut Kalaallit Nunaanni innuttanik angallassineq aallunneqarpoq, takornariaqarnerulli iluani aamma sullissisarluni.

Piginneqatigiiffiit allat ilaannakuusumik piginneqataaffigineqartut

Royal Arctic Line suliffissuaqarfik Nuummi inissianik allaffeqarfimmut atatillugu piginneqatigiiffimmi ilaannakuusumik piginneqataavoq. Taanna suliffissuaqarfiup ingerlatsineranut atatillugu immikkut nalunaarutigisassatut pingaaruteqarsinnaasutut isigineqanngilaq.



Kalaallit Nunaat pillugu

Kalaallit Nunaat avannarpianiit kujallerpaaffianut 2.670 km-isut takissuseqarpoq. Sineriak malikkaanni 40.000 km-iusup iluani illoqarfiit 18-it nunaqarfiillu 60-it missingi ipput kiisalu amerlanngitsunik inoqarfeqarluni. Illoqarfiit nunaqarfillu amerlanersaat nunap kitaani ipput.

Illoqarfiit nunaqarfillu akornanni angallassinerit timmisartut umiarsuilluunniit atorlugit ingerlanneqarput. Diskop Tunuaniit avannamut Tunumullu imartaasut ukiukkut sikugajuttarput taamaammallu

qaammatit pingasut arfinillilu akornanni pilersuinerit silaannakkut ingerlanneqartarlutik.

Kalaallit Nunaanni najugaqartut katillutik 56.000 missaannik amerlassuseqarput, taakkunanngalu 7.100 missaanniittut nunaqarfinni najugaqarput. Nunaqarfik mikinerpaaq Royal Arctic Linemit tikinneqartartoq 80-inik inoqarpoq. Nuuk illoqarfinni annerpaaq 18.000-nik inoqarpoq illoqarfituaalluni 10.000-it sinnerlugit inuttussusilik.

Royal Arctic Line-mi piginneqatigiiffittut ingerlatsilluarnissaq

(Corporate Governance)

2012-imi Naalakkersuisut saqqummiuppaat *Namminersorlutik Oqartussat ingerlatseqatigiiffiutaasa aqutsilluarnissamut najoqqutassaasat*. Tamanna pillugu Royal Arctic Line imartuumik nalunaarusiornikuvoq nittartagaq www.ral.gl aqqutigalugu takuneqarsinnaasumik.

Pigineqataasut suliassaasat piginneqatigiiffimmilu aqutsisunik suleqateqarnissaasat

Royal Arctic Linemi siulersuisut pisortallu ataatsimoorullugu isumaqatigiissutigivaat piginnittut uummaarissumik akuliusimasumillu ilaatinneqassasut, taamaattumillu piginnittut sinniisaat qanimut oqaloqatigisarlugu; Naalakkersuisut, Kommuninut, Nunaqarfinnut, Isorliunerusunut, Attaveqatigiinnermut Ineqarnermullu Naalakkersuisoqarfiullu sinniisai. Piginnittut ataatsimeeqatigineqartarput, siulersuisunilu siulittaasup ineriartornermut pingaaruteqartut imaluunniit angusanut allannguutaasinnaasut pillugit nassuiaateqartarpoq imaluunniit pisut inuiaqatigiinni pissutsinut aningaasaqarnermullu pingaaruteqartumik sunniuteqarsinnaasut paasisstutissiissutigineqartarlutik. Assartuinermut akit angalasarnissamullu qitiusumik pilersaarutit ukiut tamaasa piginnittut sinniisaannit akuerineqartarput saniatigullu pingaarutilimmik aaliangiisoqartussaatillugu atuutsitsilinneginnemi piginnittut sinniisaat oqaaseqarsinnaanisaannik periarfissineqartarlutik. Kiisalu aamma piginnittut Royal Arctic Lineminngaanniit qaammatit pingasukkaartumik nalunaarusianik kisitsinillu pingaarnernik nassinneqartarlutik.

Soqutigisaqaqatigisat inissisimanagerat suliffeqarfimmullu pingaaruteqarnerat kiisalu inuiaqatigiinni akisussaaqataaneq

Royal Arctic Linep periusissiaa siulersuisunniit pisortaniillu suliarineqarsimasoq, atuisunut sulisorisanut piginnittuusunullu anguniagassiivoq. Siulersuisut anguniakkat qanoq ingerlaneri pillugit atuisut sulisullu akornanni misissukkanik paasisstutissineqartarput, piginnittullu ataatsimeeqatigineqartarlutik. Taaneqartullu ukiumut nalunaarusiami aamma akisussaaqataaneermut tunngasumi nalunaarusiornermi sammineqartarlutik. Siulersuisut inuiaqatigiit iluanni akisussaaqataaneermut politikki akuerinikuuaat.

Ammasumik akimullu ersittumik sulineq

Royal Arctic Linep nittartagaani ukiumut ukiullu affaanut nalunaarusiat, siulersuisut suleriaasiat, innersuussisartut akissarsiaqartitsinermullu ataatsimiititaliap suliassaasat kiisalu soqutigisaqaqatigisanut politikki atuarneqarsinnaapput. Paasisstutissat allat Inuusutissarsiornermi Aqutsinermut attuumassutillit nittartakkatigut www.ral.gl-ikkut saqqummiunneqartarumaarput.

Siulersuisut suliassaasat akisussaaffiilu

Siulersuisut suliassaasat akisussaaffiilu siulersuisut suleriaasianni erseqqis-sarneqarnikuupput, taannalu kingullermik 2013-imi nutarterneqarpoq *Namminersorlutik Oqartussat ingerlatseqatigiiffiutaasa aqutsilluarnissamut najoqqutassiaannut* naapertuuttunngortillugu:

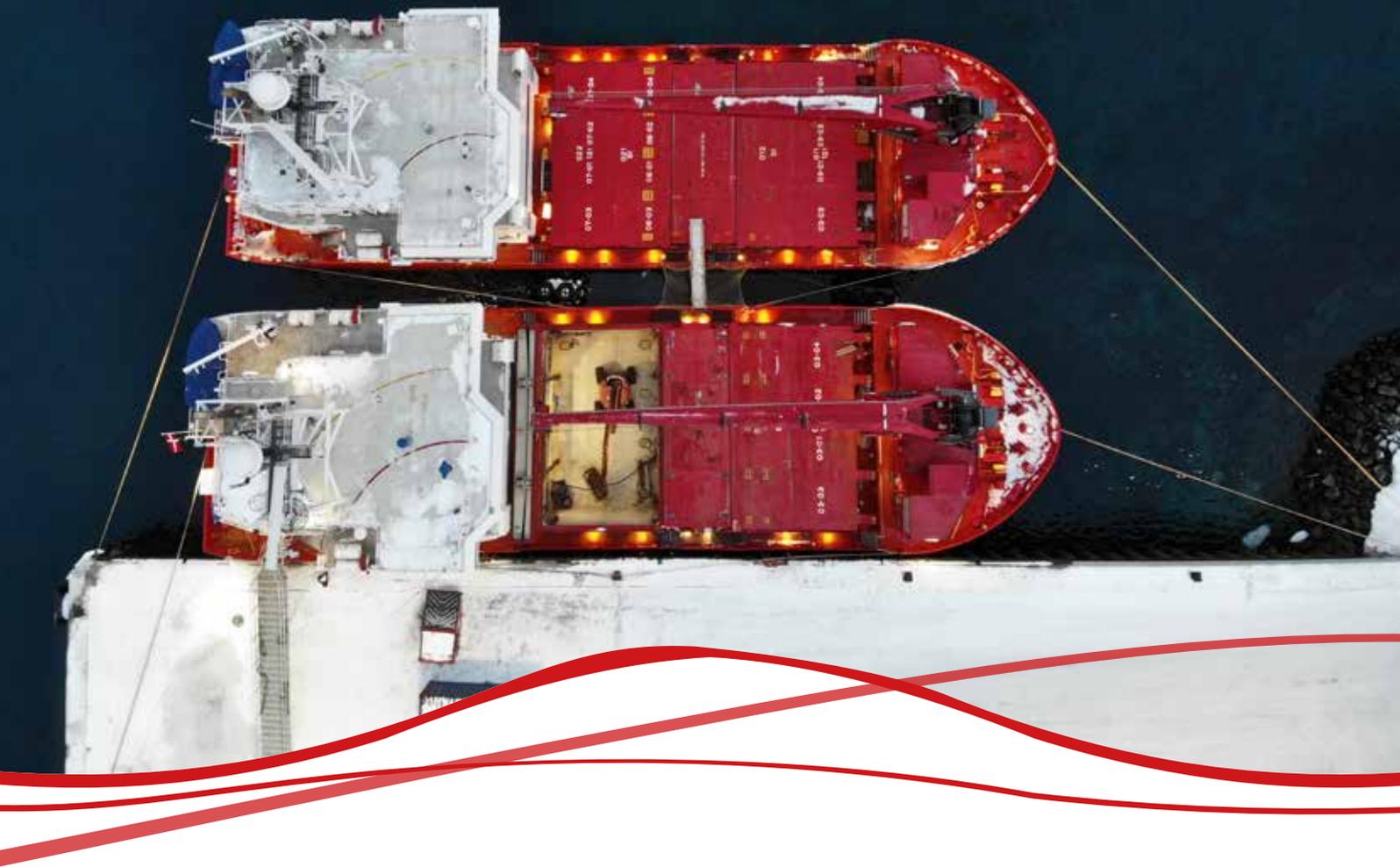
- Piginnittuusut paasisstutissallugit pingaaruteqartumik naatsorsuutigisat pilersinneqartullu ineriartornermut attuumassuteqartut pillugit
- Siulersuisuni ilaasortat akornanni inissitsiterluni ataatsimiinnermut atatillugu siulittaasup tullissaanik qinersissallutik
- Ukiumut naatsorsuutit taassumalu iluani nalunaarusiussat misissussallugit
- Ukiup tullianut missingersuusiata naatsorsuutigisatullu nalunaarutigineqartut akuersissutigissallugit, taakku ukiup affaanut naatsorsuutinik saqqummiussinermi saqqummiunneqarnerini
- Kukkunersuiusunit nalunaarusiap saqqummiunneqarnissaa isumannaassallugu atsiussallugulu
- Minnerpaamik ukiumut ataasiarlutik piginneqatigiiffiup aqqissuussaanaera isummerfigisassallugu, taassuma ataani ilanngullugit piginneqatigiiffiup aningaasaqarnikkut ingerlatsinera ingerlanneqarneralu kiisalu ingerlanneqartut iluini nakkutiginninnerit
- Aningaaserinikkut niuernermilu navialiffiusinnaasunik aqutsinermik isumagisaqassallutik
- Pisortat peqatigalugit aaliangersaaffigissallugit pingaarnertut suleriamissamut sinaakkusiussat anguniagassallu
- Ukiumut ataasiarlutik misissussallugu piginneqatigiiffiup sillimmasersugaanera, taassuma ataani ilanngullugu misissussallugu pisortat akisussaaqatut sillimmasigaanerat
- Piginneqatigiiffiup ingerlatsinissamut pilersaarusia misissorlugit ilanngullugit inuiaqatigiinni akisussaaqataaneermut avammullu attaveqarnermut sinaakkusiaasut
- Siulersuisunik pisortaniillu nalilersuinerit ingerlatissallugit.

Siulersuisut katiterneqarnerat aqqissuussaanaerallu

Royal Arctic Line Namminersorlutik Oqartussanit 100 %-imik pigineqarpoq, taakkunanngalu siulersuisuni siulittaasusaaq ilaasortassallu si-samat toqqarneqartarput. Royal Arctic Linemilu sulisut sinniissaminnik pingasunik qinersisarput. Kingullermik sulisut siulersuisuni sinniissaa-nik ukiuni sisamani atuuttussanik 2018-imi qinersisoqarpoq.

Royal Arctic Linemi Siulersuisut Suleriaasissaattut aaliangersakkat naapertorlugit siulersuisut ukiumut ikinnerpaamik sisamariarlutik ataatsimiittassapput. Suleriaasissaq aqqutigalugu siulersuisuni ilaasortat suliffeqarfimmul atatillugu attuumassuteqarnatillu soqutigisaqartus-saanninnissaat isumannaarneqarput.

Siulersuisut akuttoqatigiimmik pisartutut imminnut nalilersuiffigisarput, tassani ilaatigut nalilersuiffigisarlugit piginnaaneqarfigisat, ilinniaqqinnis-samik pisariaqartitsinnaanerit, akunnerminni suleqatigiinnermut tunngasut kiisalu pisortanik suleqateqarnermut tunngasuteqartut allat. Nalilersuineri inernerit pisortaqatigiinnik piginnittumut nalunaarutigine-qartarput.



Aqutsisunut akissarsiarititaasut

Royal Arctic Linemi siulersuisut akuerinikuuat piginneqatigiiffiup siulersuisunut, pisortanut sulisorisanullu pingaaruteqavissunut aamma nakkutillinermut akisussaaitaasunut akissarsiaqartitsinerit.

Pisortat aningaasarsiaqartinneqarneri akissarsiaqartitsinerimut politikki naapertorlugu ilusiligaavoq. Aningaasarsiarititat soraarnermusiassat ilanngullugit ukiumut nalunaarusiami ersippat niuernermilu atugassarititaasut naleqquttut tunngavigineqartutut nalillerneqarlutik. Pisortat isumaqatigiissuteqarfigineqarnerini ilaangillat soraarnermi aaqqiisuteqarnissaq.

Siulersuisunik aningaasarsisitsisarnermi Namminersorlutik Oqartussani akissarsiaqartitsinerimut politikkilaaasoq malinneqarpoq. Piginneqatigiiffimmi siulittaasoq ukiumut 350.000 kr.-inik akilernerqartarpoq, siulittaasup tullia 175.0000 kr.-inik akilernerqartarpoq taamatullu aamma assinganik kukkunersiuienormik suliaqartinneqartut akilernerqartarlutik kiisalu siulersuisuni ilaasortaasut sinneri 125.000 kr.-isisinneqartarlutik.

Naatsorsuutininik saqqummiussineq (aningaaserinikkut nalunaaruteqarneq)

Siulersuisut suleriaasiat naapertorlugu siulersuisut ukiumoortumik naatsorsuutininik ataatillugu ataatsimiittassapput, tassani ukiumut nalunaarutissamut kukkunersiuisut ilanngunniakkatut missingiussaata atsiugasannngortussaq siulersuisunut akuerisassannngorlugu saqqummiunneqartarluni. Kiisalu siulersuisunut qaammatikkuutaartumik nalunaarummik, ukiup affaanut naatsorsuutininik siulittuutigisanillu saqqummiussivigineqartassapput missingersuusiallu akuerineqartassallutik. Kiisalu missingersuutit, taakkulu suliareqqinneri aningaasaliissutininik annerusunut tunngaviusut siulersuisunut saqqummiunneqartassapputtaaq.

Navialaffiusinnaasunik aqutsineq aamma suliffeqarfiup iluani nakkutiginninneq

Aqutsisut ingerlaavartumik nalilersuiffigisarpaat ingerlatsinermi navialaffiusinnaasut qaammamoortumillu siulersuisuni ilaasortanut nalunaarusiat nassiunneqartassapput. Periusissiornermi navialaffiusinnaasut ukiumoortumik nalilersuinertigut qulaajarneqartarput, niuernermilu iluani navialaffiusinnaasut kisermaassilluni assartuisinnaatitaanikkut pakkersimaarneqartarput.

Kukkunersiuieneq

Siulersuisut nalilissavaat kukkunersiuisup attuumassuteqartuunnginera piginnaaneqarnikkullu naleqquttuunera, aaliangiussallu atorneqartussaassapput ataatsimeersuartut kukkunersiuisussamik isummernissaanut. Kukkunersiuisup suliassaanut sinaakkusiat aningaasarsitinneqartar-nissaanullu tunngasut minnerpaamik ukiumut ataasarluni siulersuisut ataatsimiinneranni oqallisigineqartassapput. Akissarsiasat suliassallu pisortaqarfik peqatigalugu isumaqatigiissutigineqartassapput taakkulu siulersuisunut akuerisassannngortinneqassallutik imaluunniit itigartitsisutigineqassallutik.

Royal Arctic Linep kukkunersiuienissamut ataatillugu suliarinnittussarsiusinerata kingorna, tiguisussaq piginneqatigiiffimmit maajip arfernganni 2014-imi ataatsimeersuarnermut ataatillugu aaliangiunneqarpoq.

Aqutsisut oqaaseqaataat

Siulersuisut pisortallu ullumi Royal Arctic Line A/S-imit ukiumut naatsorsuutit 2018-imi januaarip aallaqqaataaniit decembarip 31-anut ingerlasut oqallisigalugillu akuerivaat.

Ukiumut naatsorsuutit suliarineqarput ukiumut naatsorsuosiornissamut inatsit naapertorlugu.

Isumaqarpugut naatsorsuusioriaaseq atorneqarsimasooq naapertuut-tuusoq, isumaqarpugullu ukiumut nalunaarummi suliffissuaqarfiup ataanilu piginneqatigiiffiusut pigisaat, akiitsui, aningaasaqarnikkut inissisimaneeri, angusai aningaasallu kaaviaarsimaneeri eqqortumik takusassiarineqartut.

Ukiumut nalunaarusiaq ataatsimeersuarnemi akuerineqartussatut inassutigineqarpoq.

København, ulloq marsip aqqaneq-aappaat 2019

Pisortaqtigiit



Verner Hammeken
Pisortaaneq



Aviåja Lyberth Lennert
Pisortaaneqarup tullia



Peter Christoffersen
Aningaasaqarnermut pisortaq

Siulersuisut



Ulrik Bjørn
Siulittaasooq



Erik Østergaard
Siulittaasup tullia



Tanja Nielsen



Mai-Lill Ibsen



Amma Knudsen



Jens Peter Berthelsen



Eydun Simonsen



Laust Lindskov
Vestergaard



Kukkunersiuisup attuumassuteqanngitsup oqaaseqaataa

Royal Arctic Line A/S-imik piginnittuusumut

Inerniliussaq

Royal Arctic Line A/S-ip ukiumut naatsorsuutai 2018-imi januaarip aallaqqaataaniit decembarip 31-anut ingerlasut kukkunersiorpagut angusat naatsorsorneri, oqimaaqatigiissitsineq, imminerisamik aningaasaatit naatsorsorneri, aningaasat kaaviaarnerinut nassuiaatit aamma naatsorsuusioriaatsit suliffissuaqarfimmit suliffeqarfimmiillu atorneqarsimasut. Suliffeqarfissuup naatsorsuutai ukiumullu nalunaarut ukiumut nalunaarusiortarneq pillugu inatsit tunngavigalugu suliaapput.

Isumaqarpugut suliffeqarfimmi naatsorsuutit ukiumullu nalunaarusiami pigisanut akiitsunut aningaasaqarnermilu 31.12.2018-imi inissisimaneq kiisalu suliffeqarfimmi ingerlatanilu aammalu suliffeqarfiup 01.01.2018-imiit 31.12.2018-imut kaaviiartitaat suliarineqarsimasut nalunaarusiornermut inatsisit malillugit.

Inerniliinermut tunngavik

Kukkunersiuisininni nunat tamalaat akornanni kukkunersuineri periusaasoq piumasaqaatillu allat Kalaallit Nunaannut atuuttut aallaavigalugit suliaqartoqarsimavoq. Uagut akissussaaffigaarput ingerlatseriaaseq piumasaqaatillu "Kukkunersiuisup suliffeqarfiup naatsorsuusiaanut ukiumullu nalunaarusiamut kukkunersiuisinissamut akisussaanera"-ni allattorsimasut malinneqarnissaat. Kukkunersiuisunut nunat tamalaat akornanni ileqqorissaarneq pillugu malittarisassat (IESBA-mi ileqqorissaarnissamut malittarisassat) piumasaqaatillu allat Kalaallit Nunaannut atuuttut allat malillugit suliffeqarfimmut attuumassuteqanngilagut, soorlutaaq inatsisit piumasaqaatillu malillugit ileqqorissaarnissamut piumasaqaatit allat naammassigut. Uagut isumaqarpugut kukkunersuineri uppersaaniarnermi suliarput naammattoq inerniliinissamullu tunngaviusinnaasoq.

Aqutsisut suliffeqarfimmi naatsorsuutit ukiumullu nalunaarusianut akisussaanerat

Aqutsisut akisussaaffigivaat ukiumut nalunaarusiortoqarnissaa, ukiumut nalunaarusiornernermi inatsimmi eqqortumik takusutissiinissamik piumasarisaasut malillugit. Aqutsisullu aamma akisussaaffigivaat suliffeqarfiup iluani pisariaqartitartik naapertorlugu nakkutillineq, ukiumut nalunaarutip kukkunertaqanngitsumik saqqummiunnissaa eqqarsaatigalugu. Tassani apeqqutaatinnagu kukkunerit peqquserlunnikkut piaari-naatsornikkulluunniit pingorsimasinnaaneri.

Suliffeqarfiup naatsorsuutaanik ukiumullu nalunaarutininik suliaqarnermi aqutsisut akisussaaffigaaq nallissallugu suliffeqarfiup ingerlatsinnersinnaanera aammalu ingerlatsinermit tunngatillugu paasisutissat naapertuuttut tunniinneqarnissaat kiisalu suliffeqarfiup naatsorsuusiaat ukiumullu nalunaarutip ingerlatsinermi naatsorsuusiornermi atorneqartartoq malillugu aqutsisut suliffeqarfiup matunissaanik, ingerlatsiunnaarnissaanik allamilluunniit iliuuseqarsinnaajunnaarsimanermik nallisiimangippata.

Kukkunersiuisup suliffeqarfiup naatsorsuusiaanut ukiumullu nalunaarusiamut kukkunersiuisinissaminut akisussaanera

Uagut anguniagaraarput pitsaernerpaamik qulakkiissallugu suliffeqarfissuup naatsorsuusiaanik ukiumullu nalunaarusiaanik ataatsimut isigalugu kukkusumik naatsorsuisoqannginnissaa, tassunga piaaraluni inissinerit kukkunerillu pineqarput kiisalu kukkunersiuisut atsiornissaanut inerniinnissaat. Pitsaasumik qulakkeerinninniarnaq qaffasissumik inissisimavoq, kisiannili uppersarsinnaanngilarput naatsorsuusioriaaseq Kalaallit Nunaanni atuuttoq nunat tamalaat akornanni naatsorsuineri pitsaassuseq piumasaqaatillu malinneqartut aallaavigalugit kukkusooqarsimatillugu kukkunerinik peqannginersoq. Paasisutissat kukkusut peqquserlunermiit kukkunerimilluunniit pingorsimasinnaapput pingaartutullu aatsaat taaneqarsinnaallutik aningaasaqarinnikkut aaliangiianermit



sunniuteqarsimappata, imaluunniit suliffeqarfissuarmut naatsorsuusuaq aallaavigalugu ataatsimut aningaasaqarnermut aaliangiiniarnemut sunniuteqarsimappata.

Kukkunersiuinermittaag nunat tamalaat akornanni pitsaassuseq piumasaqaatillu Kalaallit Nunaanni atuuttut aallaavigalugit ingerlanneqartumi kukkunersiuinitta ingerlanerani nalilersuisarpugut qularnarsinnaasunillu misissuisarluta. Ilaatigut soorlu:

- Naatsorsuusiami ukiumullu nalunaarusiami kukkuneruinnasunik misissuinerit, piaaraluni piaarinaatsoorlunilu kukkuniusinnaasut pineqarput, navialaffiusinnaasuni kukkunersiuinermi suliaasat aaqqissuunneqarlutillu suliarineqartarput kukkunersiuinermilu uppersaasiisoqartarluni taannalu aallaavigalugu inerniliisarluta. Peqquserlunnerit piaarinaatsoorluni kukkunerninngaanniit takujuminaannerusarput, tassami piaaraluni kukkunerit peqateqarluni pisinnaammata, uppersaasiortuusaartoqarsinnaammat, piaaraluni ilanngutinningsuugaqartoqarsinnaammat, paatsiveerutsitsisoqarsinnaammat imaluunniit suliffeqarfiup iluani misissuutitsinningsuugaqartoqarsinnaammat.
- Suliffeqarfiup iluani misissuutitsisoqarnerani kukkunersiuusut misissuinerilu assigiinnersut taakkualu aallaavigalugit kukkunersiuinermi pissutsinut nalimmassaasoqarsinnaanersoq misissorneqassaaq, suliffeqarfissuullu suliffeqarfiullu suliffeqarfiup iluani misissuinerminni pitsaassusaat inerniliinermut tulluarnersoq nalunarsinnaavoq.
- Naatsorsuusioriaaseq aqutsisunit atorneqarsimasoq tulluarnersoq misissussavarput kiisalu aamma naatsorsuusiornermut missinger-suutit paasissutissallu attuumassutillit aqutsisuninngaanniit suliarineqarsimasut naapertuunnersut misissussallutigit.
- Aqutsisut suliffeqarfissuup naatsorsuusiaanik nalunaarusiaanillu suliarininneri naatsorsuusioriaatsimi suliffeqarfiup ingerlaannarnissaannut attuumassutillit tunngaviusut malinneraat nalilissavarput, kiisalu naatsorsuusiornermut uppersaataasut aallaavigalugit suliffeqarfik ingerlaannarsinnaanersoq aamma nalilersussallugu. Misissuutitsinni paasigutsigu suliffeqarfik ingerlaannarnissaminut navianartorsiortoq tamanna suliffeqarfissuup naatsorsuusiaani nalunaarusiaanilu kukkunersiuusut atsiorfissaanni paasissutissiisutigissavarput, tamannalu pisinnaanngippat inerniliinitsinnik allannguumaarluta. Inerniliinitsinni kukkunersiuinermi uppersaataat kukkunersiuusut atsiornissaata tungaanut pissarsiarineqarsinnaasut atorneqarput. Siunissamili pisussat peqqutaallutik suliffeqarfissuaq suliffeqarfillu ingerlaannarsinnaajunnaarsinnaavoq.
- Misissussavarput suliffeqarfissuup naatsorsuusiai ukiumullu nalunaarusiaani takussutissat, ilusaa imarisaalu nassuiaatit ilanngullugit kiisalu suliffeqarfissuup naatsorsuusiai ukiumullu nalunaarusiaa pisut aallaavigalugit assilissamik pivusumik takutitsinersut.
- Suliffeqarfinnut suliffeqarfissuarmiluunniit ingerlanneqarsimasunut aningaasaqarnikkut paasissutissat pillugit kukkunersiuinermut uppersaataaalluarsinnaasut misissussavarput takullugulu taakkua aallaavigalugit suliffeqarfissuup naatsorsuusiaanut inerniliinissaanarluta. Uagut akisussaasuuvugut ingerlatsinissamut, nakkutilliinissamut kiisalu suliffeqarfissuarmut kukkunersiuissalluta. Kukkunersiuinermut inerniliinitsinni uagut kisiartaalluta akisussaasuuvugut.

Kukkunersiuinissamut atatillugu imarisaanut piffissalinerimullu tunngatillugu kiisalu minnerusunik kukkunersiuinissanut misissuinnissatsinnut, kukkunersiuinittalu ingerlanerani suliffeqarfiup iluani nakkutilliisoqanngissinnaaneranut atatillugu misissuiniarnitsinnut ilaatigut aqutsisut qullersaat attaveqarfigisimavagut.

Pisortat nalunaarutaannut oqaaseqaat

Aqutsisut nalunaarutaannut aqutsisut akisussaasuupput.

Uagut suliffeqarfissuup naatsorsuutaannut ukiumullu nalunaarusiamut inerniliinarnitsinni pisortat nalunaarutaat ilanngutinnigilarput taamaatumillu nalunaarutigisaat qulakkeersinnaanattigu.

Suliffeqarfissuup naatsorsuusuaannut nalunaarusiaannullu kukkunersiuinitsinni pisortat nalunaarutaat atuarnissaat akisussaaffigisimavarput takuniarlugu pisortat nalunaarutaat suliffeqarfissuup naatsorsuutaannut ukiumullu nalunaarusiamut imaluunniit uagut kukkunersiuinitsinni oqaatigineqartut naapertuunnersut.

Uaguttaat akisussaaffigisimavarput pisortat nalunaarutaat nalunaarusiornermut inatsisini piumasaqaataasut malillugit allassimasoqarnersoq.

Uagut suliaqut aallaavigalugit isumaqarpugut pisortat nalunaarutaat suliffeqarfissuup naatsorsuutaat ukiumullu nalunaarusiaat kiisalu ukiumut nalunaarusiortoqarnera inatsisit malillugit suliarineqarsimasoq. Pisortat nalunaarutaanni kukkunernik nassaanngilagut.

Nuuk, ulloq marsip 12-iat 2019

Deloitte

Naalagaaffimmit akuerisaasumik kukkunersiuueqatigiiffik
CVR-nr. 33 96 35 56



Claus Bech
Naalagaaffiup akuerisaatut kukkunersiuisoq
MNE-nr. mne31453



Kim Takata Mücke
Naalagaaffiup akuerisaatut kukkunersiuisoq
MNE-nr. mne10944

2018-imi angusat naatsorneri

DKK 1.000	Royal Arctic Line A/S		Royal Arctic suliffeqarfissuaq	
	2018	2017	2018	2017
Kaaviiartitat				
Kisermaasilluni assartukkanit isertitat	703.289	642.079	703.235	642.059
Kisermaasiviunngitsunit isertitat	126.308	109.711	172.964	153.550
Ilanngaaseereerluni kaaviiartitat	829.597	751.790	876.199	795.609
Ingerlatsinikkut isertitat allat	65.746	64.896	65.746	64.896
1 Tamakkiisumik isertitat	895.343	816.686	941.945	860.505
Aningaasartuutit				
2 Assartukkanut atasumik aningaasartuutit	(26.720)	(21.667)	(29.262)	(24.094)
Ilanngaasiitinnani iluanaarutit	868.623	795.019	912.683	836.411
Umiaarsuit	(203.903)	(188.251)	(215.799)	(200.840)
Terminalit	(132.638)	(131.917)	(132.592)	(131.867)
Container-init ingerlatsinerit	(30.052)	(26.020)	(30.052)	(26.020)
Tuniasat allaffissornerlu	(64.359)	(75.182)	(70.224)	(80.166)
3 Sulisut	(342.201)	(323.487)	(358.810)	(339.645)
4 Sanaartukkat iluini naleerutsitsinerit nalikilliiinerillu	(71.482)	(58.808)	(72.850)	(59.914)
Tamakkiisumik aningaasartuutit	(844.635)	(803.665)	(880.327)	(838.452)
Ingerlatsinermi angusat	23.988	(8.646)	32.356	(2.041)
5 Suliffeqarfinit attuumassuteqartunit isertitanit pissarsiat	5.693	4.489	0	0
5 Suliffeqarfiit piginneqataaffigisat aqquqigalugit isertitanit pissarsiat	(98)	530	(98)	530
Sanaartukkat iluini pappiliatigut nalilikkat isertitat	1.044	0	1.044	0
Aningaaserinikkut inissititerinerit pitinnagit angusarisat	30.627	(3.627)	33.302	(1.511)
Aningaaserinikkut inissititerinerit				
6 Aningaaserinikkut isertitat allat	704	1.544	705	1.544
7 Aningaaserinikkut aningaasartuutit allat	(9.871)	(7.541)	(9.892)	(7.565)
Akilerarneq pitinnagu angusarisat	21.460	(9.624)	24.115	(7.532)
Akileraarutit				
8 Ukiumi angusarisani akileraarutit	(7.327)	3.051	(9.982)	959
Ukiumi angusat	14.133	(6.573)	14.133	(6.573)
Angusat atornissaannik siunnersuutit				
Ukiumi naatsorsuusiorfiusumi iluanaarutisiassatut siunnersuutigineqartut	0	0		
Pissarsiat ilanngaasiitinnani naleqarnerulernerat sillimattissatut illikartitat	5.460	530		
Ukiup tullianut nuutat	8.673	(7.103)		
Katillugit	14.133	(6.573)		

DKK 1.000	Royal Arctic Line A/S		Royal Arctic suliffeqarfissuaq		
	2018	2017	2018	2017	
Sanaartortitat pigisat					
Sanaartukkatugit tigussaasuungitsut pigisat					
	Software	24.063	33.192	24.063	33.192
9	Pigisat sanaartortitat tigussaasuungitsut katillugit	24.063	33.192	24.063	33.192
Sanaartukkatugit tigussaasut pigisat					
	Umiarsuit	479.407	512.264	481.477	515.431
	Illuutit	62.218	66.995	62.218	66.995
	Assartuinnermut atortuutit, umiarsualivimmi angallataatit, maskiinaatit pequtaatillu	68.194	72.256	68.194	72.256
	Sanaartukkat suliarineqartut	208.513	46.845	208.513	46.845
10	Sanaartugaatit tigussaasut pigisat katillugit	818.332	698.360	820.402	701.527
Sanaartugaatit aningaaserinerup iluani					
	Suliffeqarfinni attuumassuteqartuni aningaasaqarnikkut soqutigisarisaat	10.558	4.865	0	0
	Suliffeqarfinni piginneqataaffigisani aningaasaqarnikkut soqutigisaat	4.304	4.402	4.304	4.402
	Pappialat nalillit allat	1.063	1.457	1.063	1.457
11	Aningaaserinermi sanaartukkatugit pigisat allat	15.925	10.724	5.367	5.859
	Sanaartukkatugit pigisat katillugit	858.320	742.276	849.832	740.578
Pigisat tuniniarneqarsinnaasut					
Nioqqutissaatit- aamma ingerlatsinermi uningasuutit					
	Ingerlatsinermi uningasuutit	22.296	21.035	23.071	21.686
	Nioqqutissaatit aamma ingerlatsinermi uningasuutit katillugit	22.296	21.035	23.071	21.686
Pisassarisat					
12	Tunisinikkut pisassarisat	105.194	102.403	105.610	103.256
	Suliffeqarfinnit attuumassuteqartunit pisassarisat	1.945	3.334	0	0
	Pisassarisat allat	8.975	23.178	8.975	23.217
	Piffissalersugaasumik inissisimasuutit	8.628	8.189	8.742	8.205
	Tamakkiisumik pisassarisat	124.742	137.104	123.327	134.678
Uningasuutit tigussaasut					
13	Tigussaasumik pigisat	161.504	229.753	178.811	240.499
	Pigisat tuninnaasat tamakkiisut	308.542	387.892	325.209	396.863
	Pigisat katillugit	1.166.862	1.130.168	1.175.041	1.137.441

DKK 1.000		Royal Arctic Line A/S		Royal Arctic suliffeqarfissuaq	
		2018	2017	2018	2017
Imminerisamik aningaasaatit					
14	Aktiatigut aningaasaatit	120.000	120.000	120.000	120.000
	Piginneqataassutit ilanngaasseereerluni qaffanneqarnissaannut sillimmatit:				
	- Suliffeqarfiit attuumassuteqartut	5.558	0	0	0
	- Suliffeqarfiit piginneqataaffigisat	807	905	807	905
	Inatsisit malillugit toqqortat allat:				
	Angusat nuussat	536.147	521.129	541.705	521.129
	Tamakkiisumik imminerisamik aningaasaatit	662.512	642.034	662.512	642.034
Pisussaaffigisat kinguartitat					
8	Akileraarutissat	50.482	42.503	50.625	41.824
	Kinguartitat allat	3.274	7.298	3.274	7.298
	Pisussaaffigisat kinguartitat tamakkerlugit	53.756	49.801	53.899	49.122
Akiitsutut akisussaaffigisat					
Akiitsut sivisuumik akilersugassaasut					
	Umiarsuarnut sallunaveeqqusiussat	290.258	0	290.258	0
	Akiitsut sillimmasiussivigisat	1.134	1.134	1.134	1.134
	Attartukkanut akiitsut	149	727	149	727
15	Sivisuumik akilersugassat tamakkerlugit	291.541	1.861	291.541	1.861
Akiitsut akiligasuagassat					
15	Ukiup tulliani sivisuumik akilersugassanut akiligassat	20.979	548	20.979	548
	Umiarsuarnut sallunaveeqqusiussat	0	269.906	0	269.906
	Pilersuisunut akiligassat	37.052	38.367	37.177	39.015
8	Suliffeqarfittut akileraarutissat	0	1.578	1.833	3.597
16	Akiitsut allat	90.386	103.699	96.464	108.984
	Piffissalersugaasumik akilersugassat	10.636	22.374	10.636	22.374
	Akiitsut akiligasuagassat tamakkerlugit	159.053	436.472	167.089	444.424
	Tamakkiisumik akiligassat	450.594	438.333	458.630	446.285
	Tamakkiisumik akiligassat katillugit	1.166.862	1.130.168	1.175.041	1.137.441
21	Sallunaveeqqusiussat qularnaveeqqusiisutillu				
22	Aningaasatigut pisussaaffiit				

Imminerisamik aningaasaatit naatsorsorneri

DKK 1.000	Aktiatigut pigisat	Aningaasaatit iluini pisassat ilanngaaseereerluni sillimatissatut illikartitat	Sinneqar- toorutit nuunneqartut	Imminerisamik aningaasaatit katillugit
ROYAL ARCTIC LINE A/S				
1. januar 2018 imminerisamik aningaasaatit	120.000	905	521.129	642.034
Ukiumi angusarisat		5.460	8.673	14.133
Aningaaserinikkut sakkussat pisut pinerisigut pilersinneqartut			6.345	6.345
31. december 2018 imminerisamik aningaasaatit	120.000	6.365	536.147	662.512
1. januar 2017 imminerisamik aningaasaatit	120.000	31.678	497.326	649.004
Pigisanut nuussat		(31.303)	31.303	0
Kattussinermi aaqqiissutit			11.425	11.425
Ukiumi angusar		530	(7.103)	(6.573)
Aningaaserinikkut sakkussat pisut pinerisigut pilersinneqartut			(11.822)	(11.822)
31. december 2017 imminerisamik aningaasaatit	120.000	905	521.129	642.034
ROYAL ARCTIC LINE SULIFFEQARFISSUAQ				
1. januar 2018 imminerisamik aningaasaatit	120.000	905	521.129	642.034
Imminerisamik aningaasaatit allat		(98)	98	0
Ukiumi angusar			14.133	14.133
Aningaaserinikkut sakkussat pisut pinerisigut pilersinneqartut			6.345	6.345
31. december 2018 imminerisamik aningaasaatit	120.000	807	541.705	662.512
1. januar 2017 imminerisamik aningaasaatit	120.000	375	528.629	649.004
Imminerisamik aningaasaatit allat		530	(530)	0
Kattussinermi aaqqiissutit			11.425	11.425
Ukiumi angusarisat			(6.573)	(6.573)
Aningaaserinikkut sakkussat pisut pinerisigut pilersinneqartut			(11.822)	(11.822)
31. december 2017 imminerisamik aningaasaatit	120.000	905	521.129	642.034

Aningaasat ingerlaarnerat

DKK 1.000	Royal Arctic Line A/S		Royal Arctic suliffeqarfissuaq		
	2018	2017	2018	2017	
Ingerlatsinikkut pisut iluini aningaasat kaaviaarneri					
	Ingerlatsinermit angusat	23.988	(8.646)	32.356	(2.041)
	Naleerutsitsinerit nalikilliiinerillu	71.482	58.808	72.850	59.914
	Ilanngaaseereerluni akiliutigineqartut	(9.167)	(5.997)	(9.187)	(6.021)
8	Akileraarutitut akilikkat	(3.884)	(52.629)	(5.903)	(52.629)
17	Ingerlatsinermit aningaasaatit nikinnerat	(9.986)	168.244	(10.851)	159.377
	Ingerlatsinermit aningaasat ingerlaneri	72.433	159.780	79.265	158.600
Aningaasalersuinernut atasumik aningaasat ingerlaarneri					
9, 10, 18	Aningasalliissutit	(184.726)	(131.978)	(184.997)	(135.228)
	Sanaartortitanik tunisineq	2.436	5.078	2.436	5.078
	Sanaartukkatut pigisat iluini pisinerit tunisinerillu	1.403	0	1.403	0
	Aningasaliisarnerit iluini aningaasat ingerlaarneri	(180.887)	(126.900)	(181.158)	(130.150)
Aningaasaatit iluini aningaasat ingerlaarneri					
19	Ukiup ingerlanerani taarsigassarsiasaat	61.154	33.406	61.154	33.406
20	Ukiup ingerlanerani taarsersuutit	(20.949)	(17.209)	(20.949)	(17.209)
	Aningaasaatit iluini aningaasat ingerlaarneri	40.205	16.197	40.205	16.197
	Aningaasat tigussaasut iluini allannguutit	(68.249)	49.077	(61.688)	44.647
	Ukiup aallartinnerani tigussaasumik pigisat	229.753	156.231	240.499	195.852
	Kattussinermit ilassutit	0	24.445	0	0
	Ukiup naanerani tigussaasumik pigisat	161.504	229.753	178.811	240.499
Imatut aggulussimasut:					
12	Tigussaasutut pigisat	161.504	229.753	178.811	240.499
	Katillugit	161.504	229.753	178.811	240.499

Nassuiaatit

Allatut allattoqarsimatinnagu aningaasat DKK 1.000-itut naleqartinneqarput	Royal Arctic Line A/S		Royal Arctic suliffeqarfissuaq	
	2018	2017	2018	2017
1 Tamakkiisumik isertinneqartut				
Piginneqatigiiffiup isertitai makku aqputigalugit pissarsiarineqarput: Kalaallit Nunaata, Canadap, Islandip Danmarkillu akornanni assartuineertigut, Kalaallit Nunaanni illoqarfiit akornanni assartuineertigut, assartueqqaarneertigut kingornalu assartueqqinnertigut, usingiaallunilu usilersuisarneertigut allanillu assingusunik attuumassuteqartunillu suliarisatigut.				
Kaaviaartitat tassaapput kisermaassilluni assartuineertigut isertitait aamma ammasumik assartuiffiusutigut isertitaasut.				
Ingerlatsinermit isertitait allat tassaapput: Namminersorlutik Oqartussanit sullissinissamik isumaqatigiissuteqarneq tunngavialugu Royal Arctic Linep umiarsualivinnik ingerlatsineranit pissarsiaasut.				
Kisermaassilluni angallassinikkut isertinneqanngitsut tassaapput sinersortaata atorlugu isertitsissutigineqartut			47.177	43.746
2 Assartuinermit attuumassuteqartunut aningaasartuutit				
Aningaasartuutit tassaapput isertitaqalernissaq angujumallugu aningaasartuutaasut tasaanerusut assartueqqaarnissamut assartueqqinnissamullu atatillugu aningaasartuutit.				
3 Sulisoqarnermut aningaasartuutit				
Sulisoqarnermut aningaasartuutit makkununga aggulunneqarsinnaapput:				
Aningaasarsiaritait akissarsiaritait	295.661	280.714	310.205	294.974
Utoqqalinersiassat allatullu isumagininnermut tunngasut	37.535	36.470	39.453	38.191
Sulisunut aningaasartuutit allat	9.005	6.303	9.152	6.480
Sulisunut aningaasartuutit katinneri	342.201	323.487	358.810	339.645
Pisortap akissarsiai				
Tunngaviusumik akissarsiat	2.655	2.644		
Soraarnerussutisiassat	230	229		
Bonusit	100	189		
Tamakkiisumik	2.986	3.062		
Siulersuisunut aningaasartuutit	1.326	1.325		
Aningaasarsiaritait katinneri	4.312	4.387		
Pisortaq nammineq pisaralugu inimi najugaqarpoq, Royal Arctic Linep siulersuisuini ingerlatsivinnilu allani siulersuisunut ilaasortaanermit akissarsiarititaasut piimasimangilai, unammilleqatigiinnermullu tunngasumik suliinnaarnerup kingorna qaammatini aqqaneq-marlunni pituttugaalluni, aningaasani pisassaqqarfiumigut. Pisortaq qaammatit aqqaneq-marlugit sioqqullugit soraarsinneqarsinnaavoq, soraarsitaanermit atatillugu siumut isumaqatigiissutaareersumik aningaasartaqanngitsumik, namminerlu qaammatit pingasut sioqqullugit soraarniteqarsinnaalluni. Tamakku saniatigut Kalaallit Nunaanniit pequtit/pisattat nassinneqarnerinut akiliunneqarsinnaavoq, inummut ataatsimut Danmarkimi feeriarissamut akiliunneqarsinnaavoq, bileqartinneqarpoq, oqarasuaateqartinneqarpoq internet-eqartinneqarlunilu, aammalu qarasaasiaq ipad-ilu atorsinnaallugit.				
Agguaqatigiissillugu ataavartumik atorfeqartitaasut	757	739	760	744
Ukiup naanerani atorfeqartitaasut	724	749	726	753
Agguaqatigiissillugu ilinniartuutigisat	63	71	63	71
Ukiup naanerani ilinniartuutigisat	58	63	58	63
Ukiup naanerani Royal Arctic Line A/S-imit sulisut makku atorfeqartinneqarput makkununga atukkiunneqartunik				
Arctic Umiaq Line A/S	37	42		
4 Sanaartortitat pigisat tigussaasut tigussaasuunngitsullu naleerutsitsillugillu nalikillilernerit				
Umiarsuit	41.549	31.326	42.917	32.432
Illuutit	5.774	5.883	5.774	5.883
Assartuinermit atortut, umiarsualivinni angallataatit, maskiinaatit pequtaatillu	17.190	20.103	17.190	20.103
Software	9.129	6.105	9.129	6.105
Sanaartugaatinik tunisinikkut annaasat/iluanaarutisat	(2.160)	(4.609)	(2.160)	(4.609)
Tamakkiisumik naleerutsitsinerit nalikillilernerit	71.482	58.808	72.850	59.914

Nassuiaatit

DKK 1.000	Royal Arctic Line A/S		Royal Arctic suliffeqarfissuaq	
	2018	2017	2018	2017
5 Piginneqatigiiffinni attuumassuteqarfigisani aamma piginneqataaffigisani aningaasarsiornikkut isertitat				
Piginneqatigiiffinni attuumassuteqarfigisani aningaasarsiornikkut akileraaruteqareermermi isertitat				
Arctic Umiaq Line A/S	5.693	4.489		
Piginneqatigiiffinni attuumassuteqarfigisani angusat katillugit	5.693	4.489		
Piginneqatigiiffinni piginneqataaffigisani aningaasarsiornikkut akileraaruteqareermermi isertitat				
Ejendomsselskabet Suliffik A/S	(98)	530	(98)	530
Piginneqatigiiffinni piginneqataaffigisani angusat katillugit	(98)	530	(98)	530
6 Aningaaserinikkut isertitat				
Sanaartukkat pigisanit aningaaserinikkut isertitat	0	0	0	0
Aningaaserinikkut isertitat allat	704	1.544	705	1.544
Aningaaserinikkut isertitat tamakkiisut	704	1.544	705	1.544
7 Aningaaserinikkut aningaasartuutit				
Aningaserinermut atatillugu aningaasartuutit allat	9.871	7.541	9.892	7.565
Aningaaserinikkut aningaasartuutit katillugit	9.871	7.541	9.892	7.565
Taaneqartut saniatigut ukiumi aningaaserinermut aningaasartuutit umiarsuar-nik sanatitsinermut tunngasut oqimaatigiissitsinermut ilanngunneqartut	3.263	617	3.263	617
8 Akileraarutit				
Ukiuumut atatillugu akileraarutissat imatut katitigaapput:				
Royal Arctic Line A/S				
Akileraarutissat, Kalaallit Nunaat	0	0	0	0
Akileraarutissat kinguartitat, Kalaallit Nunaat	(5.021)	4.639	(5.843)	4.713
Ukiup siulianit nalimmassaanerit	(442)	(10)	(442)	(157)
Suliffeqarfiit attuumassuteqartut				
Akileraarutissat, Kalaallit Nunaat	0	0	(1.833)	(2.019)
Akileraarutissat, Danmark	0	(1.578)	0	(1.578)
Ukiup siulianit nalimmassaanerit	(1.864)	0	(1.864)	0
Ukiumi angusat tunngavigalugit akileraarutissat	(7.327)	3.051	(9.982)	959
Isertitanit akileraarutissat	(3.884)	(52.629)	(5.903)	(52.629)
Tamakkiisumik akileraarutaasut	(3.884)	(52.629)	(5.903)	(52.629)
Akileraarutissanut kinguartitanut illikartitsinerit makkuninnga peqquteqarne-rusarput, akileraarutissatigut nalikillilleeqqinnerit imatut pinngortartut:				
Aallaqqaataani illikartitat	42.503	62.500	41.824	63.340
Kattussinermi ilassutit	0	1.578	0	0
Akileraartarnermut akiligassat kinguartitat – piginneqataaffigisat kattutsinnerannit	0	(11.425)	0	(11.425)
Ukiup siulianut atatillugu nalimmassaatit	(1.803)	0	(1.803)	133
Nalilinnik nalimmassaanermut nalimmassaanerit	2.958	(5.511)	2.958	(5.511)
Ukiumi allannguut	6.824	(4.639)	7.646	(4.713)
Iluanaarutisiap akileraarutitit nalinga	0	0	0	0
Ukiup naanerani illikartitat	50.482	42.503	50.625	41.824

DKK 1.000	Royal Arctic Line A/S		Royal Arctic suliffeqarfissuaq	
	2018	2017	2018	2017
Akileraarutissat kinguartitat makkuninnga inissiivinnik aallaaveqarput:				
Sanaartukkat pigisat	47.940	65.820	48.085	65.141
Sanaartukkanut atatillugu aningaaserinermut attuumassuteqartut	2.028	245	2.028	245
Pigisat tuniniarneqarsinnaasut	5.049	(300)	5.049	(300)
Akiitsut sivisuumik akilersugassat	(231)	(405)	(231)	(405)
Akiitsut sivikitsumik akilersugassat	(3.263)	(12.627)	(3.263)	(12.627)
Amigartoorutit nalunaarsorneqarsinnaasut	0	(7.909)	0	(7.909)
Allat	(1.041)	(2.321)	(1.043)	(2.321)
Katillugit	50.482	42.503	50.625	41.824

9 Sanaartukkat tigussaangitsut

Software

Pisierinerini akit

Aallaqqaataani akit	48.669	15.658	48.669	15.658
Ukiup ingerlanerani ilassutit	0	33.011	0	33.011
Ukiup ingerlanerani ilanngaaitit	0	0	0	0
Naanerani akit	48.669	48.669	48.669	48.669

Naleerutsitsinerit nalikilliliinerillu

Aallartinnerani naleerutsitsinerit nalikilliliinerillu	15.477	9.372	15.477	9.372
Ukiumi nalikilliliinerit	9.129	6.105	9.129	6.105
Ukiumi naleerutsitsinerit	0	0	0	0
Ukiup naanerani naleerutsitsinerit nalikilliliinerillu	0	0	0	0
Naanerani naleerutsitsinerit nalikilliliinerillu	24.606	15.477	24.606	15.477

Naanerani naatsorsuutini naliliussaq

	24.063	33.192	24.063	33.192
--	---------------	---------------	---------------	---------------

10 Sanaartukkat pigisat

Umiarsuit

Pisierinerini akit

Aallaqqaataani akit	1.173.055	969.502	1.182.999	993.642
Ukiup ingerlanerani ilassutit	8.692	290.635	8.963	293.885
Ukiup ingerlanerani ilanngaaitit	(1.462)	(87.082)	(1.462)	(104.528)
Naanerani akit	1.180.285	1.173.055	1.190.500	1.182.999

Naleerutsitsinerit nalikilliliinerillu

Aallartinnerani naleerutsitsinerit nalikilliliinerillu	660.791	716.547	667.568	739.686
Ukiumi nalikilliliinerit	41.549	31.326	42.917	32.432
Ukiumi naleerutsitsinerit	0	0	0	(22)
Ukiup naanerani naleerutsitsinerit nalikilliliinerillu	(1.462)	(87.082)	(1.462)	(104.528)
Naanerani naleerutsitsinerit nalikilliliinerillu	700.878	660.791	709.023	667.568

Naanerani naatsorsuutini naliliussaq

	479.407	512.264	481.477	515.431
--	----------------	----------------	----------------	----------------

Nassuiaatit

DKK 1.000	Royal Arctic Line A/S		Royal Arctic suliffeqarfissuaq	
	2018	2017	2018	2017
Illuutit				
Pisiarinerini akit				
Aallaqqaataani akit	167.368	156.967	167.368	167.368
Kattussinerimi ilassutit	0	10.401	0	0
Ukiup ingerlanerani ilassutit	997	0	997	0
Ukiup ingerlanerani ilanngaaitit	0	0	0	0
Naanerani akit	168.365	167.368	168.365	167.368
Naleerutsitsinerit nalikilliliinerillu				
Allartinnerani naleerutsitsinerit nalikilliliinerillu	100.373	87.910	100.373	94.490
Kattussinerimi ilassutit	0	6.580	0	0
Ukiumi nalikilliliinerit	5.774	5.883	5.774	5.883
Ukiumi naleerutsitsinerit	0	0	0	0
Ukiumi ilanngaataasut iluini naleerutsitsinerit nalikilliliinerillu	0	0	0	0
Naanerani naleerutsitsinerit nalikilliliinerillu	106.147	100.373	106.147	100.373
Naanerani naatsorsuutini naliliussaasut	62.218	66.995	62.218	66.995
Assartuinermut atortut, umiarsualivimmi angallataatit, maskiinat pequtillu				
Pisiarinerini akit				
Aallaqqaataani akit	387.614	338.602	387.614	411.024
Ukiup aallartinnerani kattunnermit ilassutit	0	71.194	0	0
Ukiup ingerlanerani ilassutit	13.369	16.029	13.369	16.029
Ukiup ingerlanerani ilanngaaitit	(10.514)	(38.211)	(10.514)	(39.439)
Naanerani akit	390.469	387.614	390.469	387.614
Naleerutsitsinerit nalikilliliinerillu				
Allartinnerani naleerutsitsinerit nalikilliliinerillu	315.358	284.579	315.358	334.143
Ukiup aallartinnerani kattunnermit ilassutit	0	48.418	0	0
Ukiup ingerlanerani naleerutsitsinerit	17.190	20.103	17.190	20.103
Ukiup ingerlanerani nalikilliliinerit	0	0	0	0
Ukiumi ilanngaataasut iluini naleerutsitsinerit nalikilliliinerillu	(10.273)	(37.742)	(10.273)	(38.888)
Naanerani naleerutsitsinerit nalikilliliinerillu	322.275	315.358	322.275	315.358
Naanerani naatsorsuutini nalitut allanneqartut	68.194	72.256	68.194	72.256
Aningaaserinikkut attartukkatut tigummisat imaapput	660	1.188	660	1.188
Sanaartortinneqartut - umiarsuit				
Pisinerimi akit				
Aallaqqaataani akit	45.394	233.941	45.394	233.941
Ukiup ingerlanerani ilassutit	170.760	102.088	170.760	102.088
Ukiup ingerlanerani ilanngaaitit	(8.692)	(290.635)	(8.692)	(290.635)
Naanerani naatsorsuutini naliliussaasut	207.462	45.394	207.462	45.394
Taakku iluini aningaaserinikkut aningaasartuutit imaapput	3.263	617	3.263	617

DKK 1.000	Royal Arctic Line A/S		Royal Arctic suliffeqarfissuaq	
	2018	2017	2018	2017
Sanaartortinneqartut - illut				
Pisinermi akit				
Aallaqqaataani akit	0	2.013	0	2.013
Ukiup ingerlanerani ilassutit	504	0	504	0
Ukiup ingerlanerani ilanngaait	0	(2.013)	0	(2.013)
Naanerani naatsorsuusiani naliliussaq	504	0	504	0
Sanaartortitat suliaritinneqartut – assartuinermut atortut, umiarsualivinni angallataatit, maskiinaatit pequtaatillu				
Pisinermi akit				
Aallaqqaataani akit	1.451	18.588	1.451	18.588
Ukiumi ilassutit	12.465	31.903	12.465	31.903
Ukiumi ilanngaait	(13.369)	(49.040)	(13.369)	(49.040)
Naanerani naatsorsuusiani naliliussaq	547	1.451	547	1.451
Sanaartortitatut ingerlanneqartut katillugit	208.513	46.845	208.513	46.845
Sanaartortitatut pigisat katillugit	818.332	698.360	820.402	701.527

Sallunaveeqqusiinerit, nassuiaat 21

11 Aningaserinikkut sanaartukkatut pigisat

Ilaannakuusumik suliffeqarfinni piginneqataaffigisani isertitaasunit pissarsiassat

Pisinermi akit		
Aallaqqaataani akit	5.000	15.109
Ukiumi ilassutit	0	0
Ukiumi appariaatit	0	(10.109)
Naanerani akit	5.000	5.000
Naleqarnerulersitsinerit nalikilliliinerillu		
Aallaqqaataani naleqarnerulersitsinerit nalikilliliinerillu	(135)	31.303
Ukiumi appariaatit	0	(35.927)
Ukiumi angusanit pissarsiassarisat	5.693	4.489
Iluanaarutisiat akilerneqartut	0	0
Naanerani naleqarnerulersitsinerit nalikilliliinerillu	5.558	(135)
Naanerani nalitut allanneqartut	10.558	4.865

Nassuiaatit

DKK 1.000	Royal Arctic Line A/S		Royal Arctic suliffeqarfissuaq	
	2018	2017	2018	2017
Suliffeqarfinni ilaannakuusumik piginneqataaffiusuni aningaasaatit iluini piginneqataassutsit tigungmisat				
Pisinermi akit				
Aallaqqaataani nalit	3.497	3.497	3.497	3.497
Ukiumi ilassutit	0	0	0	0
Ukiup ingerlanerani ilanngaataasut	0	0	0	0
Naanerani akit	3.497	3.497	3.497	3.497
Naleqarnerulersitsinerit nalikilliliinerillu				
Aallaqqaataani naleqarnerulersitsinerit nalikilliliinerillu	905	375	905	375
Ukiumi angusanit pisassarisat	(98)	530	(98)	530
Iluanaarutitut tunniunneqartut	0	0	0	0
Ilanngaatinut utertinneqartut	0	0	0	0
Naanerani naleqalernerulersitsinerit nalikilliliinerillu	807	905	807	905
Naanerani nalitut allanneqartut	4.304	4.402	4.304	4.402
Ejendomsselskabet Suliffik A/S, Nuuk, piginneqataaneq 30 %	4.304	4.402	4.304	4.402
Naanerani nalitut allanneqartut	4.304	4.402	4.304	4.402
Pappialat nalillit				
Pisinermi akit				
Aallaqqaataani akit	1.457	1.493	1.457	1.493
Ukiumi ilassutit	0	0	0	0
Ukiumi ilanngaatit	(394)	(36)	(394)	(36)
Naanerani akit	1.063	1.457	1.063	1.457
Naanerani nalitut allanneqartut	1.063	1.457	1.063	1.457
Tamakkiisumik aningaaserinermi sanaartugaatit pigisat	15.925	10.724	5.367	5.859

DKK 1.000	Royal Arctic Line A/S		Royal Arctic suliffeqarfissuaq	
	2018	2017	2018	2017
12 Tunisinernit pisassarisat				
Assartuinikkut pisassarisat saniatigut pisassarisat allat tassaapput akitsuutinit Kalaallit Nunaanni Namminersorlutik Oqartussat sinnerlugit atuutsinneqalernikuusunit pisassat. Taakku assartorneqartunut akiligassanut ilanngunneqartarput.				
13 Tigussaasumik aningaasaatit/aningaaserivinnut akiitsut				
Taakkunannga USD	32	56	32	56
Taakkunannga EUR	935	28	935	28
Killiffimmi nalit tunngavigalugit, taaneqartut naleqarput tDKK	7.191	556	7.191	556
14 Piginneqataassutitigut pigisat				
Aktiatigut pigisat assigiinngisitaartunut aggulugaanngillat Aktiatigut aningaasaatigisat aktiamik ataatsimik 80 mio. kr.-inik naleqartumik aallaaveqarput aktiamillu ataatsimik 40 mio. kr.-nik naleqartumik ilaqarlutik. Aktiatigut pigisat ukiuni kingullerni tallimani allanngorsimangillat				
15 Akiitsut sivirusumik akilersorneqartussat				
Sivirusumik taarsersugassat imatut aggulunneqarput				
Umiarsuarnut sivikitsumik piffissaligaasumik sallunaveeqqusiussinerit	20.401	0	20.401	0
Akiligasugassat iluini sillimmasiussuserlugit akiitsorisat	0	0	0	0
Attartornermut akiitsut akiligasuagassanut ilaasut	578	548	578	548
Akiligasugassatut inissisimasut tamakkiisut iluini annertussusiat	20.979	548	20.979	548
Sivirusumik akilersugassat tamakkiisut iluini annertussusiat	291.541	1.861	291.541	1.861
Naatsorsuutini tamakkiisumik naliliunneqartut	312.520	2.409	312.520	2.409
Naliviit katillugit	312.520	2.409	312.520	2.409
Ukiut tallimat ingerlanerini naammassissapput (naafferartumik akilersugassat pilersinneranni nalinga)				
Umiarsuarnut sallunaaveeqqusiussat	191.949	0	191.949	0
Qularnaveeqqusiaasumik akiitsut	1.134	1.134	1.134	1.134
Naafferartumik akilersugassanut tamakiisumik aki	193.083	1.134	193.083	1.134
16 Akiitsorisat allat				
Aningasarsianut akissarsiarititanullu akiligassat ilaapput makku ilanngullugit	73.128	70.904	76.310	76.139
Aningaasaliinermut nalimmasaatit	8.030	17.333	8.030	17.333
Aamma ilaapput aningaasartuutit akiligassat imaattuusut	9.228	15.462	12.124	15.512
Allatut akiitsorisat katillugit	90.386	103.699	96.464	108.984
17 Ingerlatsinerimi aningaasaatit allannguutaat				
Pisassarisat iluini nikinnerit	12.362	174.683	11.351	170.875
Ingerlatsinerimi uninngasuutit nikinneri	(1.261)	(4.143)	(1.385)	(4.279)
Qularnaveeqqusiussat iluini nikinnerit	(4.024)	6.988	(4.024)	6.988
Pilersuisunut akiligassat nikinneri	(1.315)	410	(1.838)	(597)
Nalillit nalimmassarneranni pigisat naatsorsornerat	9.303	(17.333)	9.303	(17.333)
Akiitsut allat iluini il.il. nikinnerit	(25.051)	7.639	(24.258)	3.723
Ingerlatsinerimi aningaasaatit tamakkiisumik nikinneri	(9.986)	168.244	(10.851)	159.377

Nassuiaatit

DKK 1.000	Royal Arctic Line A/S		Royal Arctic suliffeqarfissuaq	
	2018	2017	2018	2017
18 Aningaasaliinerit				
Pigisanut tigussaasuunngitsunut aningaasaliinerit	0	33.011	0	33.011
Umiarsuarnut aningaasaliinerit	8.692	290.635	8.963	293.885
Illunut aningaasaliinerit	997	0	997	0
Sanaartukkanut allanut aningaasaliinerit	13.369	16.029	13.369	16.029
Sanaartortitat ingerlanerini allannguutit	161.668	(207.697)	161.668	(207.697)
Aningaasaliinerit katillugit	184.726	131.978	184.997	135.228
19 Ukiumi taarsigassarsiaasut				
Taarsigassarsinerit, umiarsuit sallunaveeqqusiullugit	61.154	33.406	61.154	33.406
Taarsigassarsinerit, attartuilluni	0	0	0	0
Ukiumi taarsigassarsiat katillugit	61.154	33.406	61.154	33.406
20 Ukiumi taarsersuutit				
Ukiumi taarsersuutit, umiarsuarnik sallunaveeqqusiilluni	20.401	16.690	20.401	16.690
Ukiumi taarsersuutit, qularnaveeqqusiussilluni	0	0	0	0
Ukiumi taarsiissutit, attartukkanut	548	519	548	519
Ukiumi tamakkiisumik taarsersuinerit	20.949	17.209	20.949	17.209
21 Sallunaveeqqusiinerit qularnaveeqqusiinerillu				
Umiarsuit sallunaveeqqusiussat nalivii imaapput:	648.000	648.000	648.000	648.000
Umiarsuit sallunaveeqqusiussat naatsorsuutini nalingi imaapput:	409.677	433.256	409.677	433.256
Illuutit sallunaveeqqusiunnerisigut sillimmasiineq pivooq				
Sallunaveeqqusiussat nalivii imaapput:	31.134	31.134	31.134	31.134
Illuutit sallunaveeqqusiussat naatsorsuutini nalingi imaapput:	33.632	35.758	33.632	35.758
22 Aningaasaqarnermut atatillugu pisussaaffiit				
Akisussaaffiit oqimaaqatigiissitsinerimi ilanngunneqartut saniatigut piginneqatigiiffik allanut makkununga pisussaaffeqarpoq:				
2022-ip tungaanut containerit attartukkat				
USD 3,8 mio.-inik nalillit TDKK-nngorunik:	24.863	27.206	24.863	27.206
Taakku iluini 2019-imi akilerneqartussaasut USD 2,2 mio.-iupput, taakkualu tDKK-nngorlugit 14.488-iupput				
Attartornermut 2019-ip naanerata tungaanut ingerlasumut atatillugu pisussaaffiit:	9.510	8.928	9.510	8.928
Attartornermut 2020-ip naanerata tungaanut ingerlasumut atatillugu pisussaaffiit:	85.886	125.942	85.886	125.942
Attartornermut 2022-ip naanerata tungaanut atuuttumut atatillugu pisussaaffiit:	51.928	64.520	51.928	64.520
Attartuinermut atatillugu pisussaaffiit:	1.176	1.594	1.176	1.594
Royal Arctic Line A/S attartornermut atatillugu qularnaveeqqusiussivoq:	6.200	6.200	6.200	6.200
Royal Arctic Lineminngaanniit umiarsuassat nutaat Spaniami umiarsualortartunut isumaqatiginnissutigineqarneratigut umiarsuit tunniunneqarnissaannut akilersuinissamut isumaqatigiissusiortoqarnikuuvoq, tassanilu Royal Arctic Line arlaannut pisussanut pisussaafitaaffeqarluni, taannalu umiarsuarmut ataatsimut annerpaamik 5,340 tEUR-imiippoq.				

DKK 1.000

Royal Arctic Line A/S Royal Arctic suliffeqarfissuaq
2018 2017 2018 2017

23 Ataatsimeersuartunit qinerneqarlutik kukkunersuiusunut akissarsiaritit

Ukiunut nalunaarummi allanneqarput ataatsimeersuarnermi qinigaallutik kukkunersuiusuulersut akissarsiaat imaattut:

Inatsisit malillugit kukkunersuiuneq	985	1.095	1.052	1.165
Akilikkat allat	1.403	485	1.433	515
Katillugit	2.388	1.580	2.485	1.680

24 Qanimut attuumassuteqarfisat

Qanimut attaveqarfisatut isigineqarput suliffeqarfimmi siulersuisut, pisortaqaqtiit suliffeqarfimmilu kisimiillutik piginnittuusut Namminersorlutik Oqartussat aamma suliffeqarfiup pigisaa Arctic Umiq Line A/S aammalu piginneqataaffigineqartoq Suliffik A/S.

Piginnittumingaanniit, Namminersorlutik Oqartussaningaanniit, aningaasat nuunneqartut kiffartuussinissamik isumaqatigiissut suliffeqarfiup Kalaallit Nunaannilu Namminersorlutik Oqartussaqaarfiup akornanni isumaqatigiissutaasoq, imaatigut assartugassanut kisermaassilluni Kalaallit Nunaanni illoqarfiit nunaqarfiillu akoranni angallassinnaaneq malillugu tunniussaapput. Kiffartuussinissamat isumaqatigiissummit Kalaallit Nunaata kitaata tunuanilu sinerissamat tikittarnissamat, useqarsinnaanissamat pilersuisussaanermullu attuumassutilinnik pisussaaffiliisoqarpoq.

Pisortaqaqtiit siulersuisullu akornanni aningaasanik nuussinertit tassaapput akissarsitsinerit, takuuk nassuiaat 3.

Qanimut attuumassuteqarfisatut aningaasanik nuussinertit tamarmik nalinginnaasumik niuernermi tunngaviusut malillugit ingerlanneqarput.

25 Pisortaausut inissisimaffii

Siulersuisut pisortallu aqutsisutut inissisimaffii:

Ulrik Blidorf

Inatsisileritooq, InuitLawimi piginnittoq
Tele Greenland A/S-imi siulersuisunut ilaasortaq

Erik Østergaard

DTL Danske Vognmændimi pisortaaneq
Caledonian Maritime Assets Ltd.-imi siulersuisuni siulittaasoq
Associated Danish Ports (ADP) A/S-imi siulersuisuni siulittaasoq
Museet for Søfartimi siulersuisuni siulittaasoq
Nordic Logistics Associationimi siulersuisuni siulittaasoq
Mols-Linien A/S-imi siulersuisuni ilaasortaq

Mai-Lill Ibsen

Ibsen Rådimi, non-executive director, advisor
Boligbygg Oslo KF-imi siulersuisuni ilaasortaq
Europris ASA-mi qinersinerimi ataatsimiititaliami siulittaasoq
GIEK Kredittforsikring AS-mi siulersuisuni siulittaasoq
Skandiabanken ASA-imi siulersuisuni ilaasortaq, navialasunik misissuinerimi ataatsimiititaliami siulittaasoq, naatsorsuusiornermut ataatsimiititaliami ilaasortaq
Skandiabanken Boligkreditt AS-imi siulersuisuni ilaasortaq
Troms Kraft AS-imi siulersuisuni ilaasortaq, naatsorsuusiornermut ataatsimiititaliami siulittaasoq
Fjellinjen AS-imi siulersuisuni ilaasortaq, naatsorsuusiornermut ataatsimiititaliami siulittaasoq
Aberdeen Eiendomsfond Asia ASA-imi aamma Norge I IS/AS-imi kiisalu Norway Balanced Property AS-imi qinersinerimi ataatsimiititaliami siulittaasoq
Carnegie AS-imi siulersuisuni ilaasortaq

Amma Knudsen

Siunnersuisarfimmik KammaK-mik piginnittoq
Polarskolenimi siulersuisuni ilaasortaq
Lejerbo-mi Ingerlatsinerimut siunnersorti

Tanja Nielsen

Danva-mi siunnersorti

Naatsorsuusiordermi periuseq atornerqartoq

Naatsorsuusiordermi tunngaviit

Royal Arctic Line-ip ukiumut nalunaarutaa ukiumut nalunaaruteqarnisamut inatsit naapertorlugu suliffeqarfittut "regnskabsklasse D"-tut suliarineqarsimavoq.

Ukioq kingulleq sulieruserineqarsimasooq atorlugu suliaqartoqarsimavoq.

Annikitsunilli nalilersueqqittoqarsimavoq taakkualu inernernut aningaasaatinullu sunniuteqarsimangillat.

Allanik allasimasooqartinnagu naatsorsuutini kisitsisit 1.000 kr.-nngorlugit allanneqarsimapput.

Naatsorsuutitut ivertitsisarneq uuttuisarnerlu

Pigisat oqimaaqatigiissitsinerimi ilanngunneqartarput ilimagineqaraangat aningaasaqarnikkut iluaqusiisusut suliffeqarfissuarmut isissasut aamma pineqartup nalinga tutsuiginartumik naatsorsorneqarsinnaagaangat. Pisussaaffigisat oqimaaqatigiissitsinermit ilanngunneqartarput suliffeqarfissuacq siusinnerusukkut misilittagaqarfisat tunngavigalugit inatsisit malillugit imaluunniit toqqaannartumik pisussaaffeqaraangat naatsorsuutigineqaraangallu siunissami aningaasaqarnikkut iluaqutissat suliffeqarfissuarmut aniassasut aamma pineqartut tutsuiginartumik nalilersorneqarsimatillutik.

Siullermeersumik naatsorsuusiordermi pigisat pisussaaffigisallu pilersinerini akit tunngavigalugit ivertinneqartarput. Siullermik naatsorsuusiordermut uuttuineq ataanu inissiisarfiit ataasiakkaat pillugit nassuiaammi takuneqarsinnaapput.

Naatsorsuusiordermi nalilersuinermilu navialaffiusinnaasutut annaasaqarfiusinnaasutullu ukiumut nalunaarusiorderup pinginnerani pingorsimasut takorloorneqarsinnaasut mianeralugit inissiisoqartarpoq, taakku eqqortuusut eqqortuunngitsulluunniit ullormi oqimaaqatigiissitsiffiusumi ilisimaneqartillutik.

Angusat naatsorsornerini isertitatut ilanngunneqartarput iserineri ilutigalugit, aningaasartuutilli naatsorsuunneqartarlutik kisitsisiliullugit ukiumut naatsorsuummut attuumassuteqarneri naapertorlugit. Aningaaserinikkut pigisat pisussaaffigisallu nalinginik nalimassaanerit angusat naatsorsornerini ilanngunneqartarput aningaaserinikkut isertitatut aningaasartuutitulluunniit.

Suliffeqarfissuup naatsorsuutai

Suliffeqarfissuup naatsorsuutaasa iluini ipput Royal Arctic Line A/S (Piginneqatigiiffiit qullersaat) suliffeqarfissuup nunatsinni avataanilu (attuumassuteqartut) niuernerlu aallaavigalugu ingerlataqartut, piginneqatigiiffimmit qullersaasumik nakkutigineqarlutik suliffeqarfissuacq pillugu ataatsimoortumik takussutissiisusiasooq qupperneq 19 takuuk. Nakkutiginnerneq pingaarnertut piginneqatigiiffiup pineqartup toqqaannartumik toqqaannartuunngitsumilluunniit 50 %-it sinnerlugit piginneqataaffigigaangagu pisarpoq.

Suliffeqarfii, suliffissuacqarfimmit toqqaannartumik toqqaannangitsumilluunniit 20 procentit 50 procentillu akornani piginneqataaffigineqartut taamalu aaliangiiffigineqarsinnaanatik sunnerneqaannarsinnaasut ilaannakumik piginneqataaffigineqartutut isigineqartarput

Patajaallisariaatsit

Suliffeqarfissuup naatsorsuutai suliarineqartarput Royal Arctic Line A/S-ip piginneqatigiiffiullu pigisaasa/piginneqataaffiisa naatsorsuutaat tunngavigalugit. Suliffeqarfissuup naatsorsuutai suliarineqartarput naatsorsuutini inississuiffiit assigiiaartut iluiniittut katinnerisut. Patajaallisarnermi piarneqartarput suliffeqarfissuup iluani isertitat aningaasartuutillu matooqasumik ingerlasut, akunnermi aqqitassat iluanaarutisiassallu kiisalu iluanaarutit annaasallu suliffeqarfii patajaallisarneqarsimasut akornanni piusut, kiisalu illumi iluanaarutit naammassineqarsimangitsut. Naatsorsuutit patajaallisanaissamut atornerqartut suliffeqarfissuup naatsorsuusiordermi sulieriasia naapertorlugu suliarineqartarput.

Suliffeqarfissuarmut naatsorsuutit tamakkiisumik suliffeqarfii attuumassuteqarfigineqartut naatsorsuutiminni inissiffianni naatsorsuunneqarlutik ilanngunneqartarput.

Suliffeqarfinni piginneqataaffigisani tamakkiisumik aningaasaliissutit iluini nammatarineqartut ullormit tigusiffiusumi naligitaaasut aallaavigalugit naatsorsorneqartarput.

Suliffeqarfinnik ataatsimuulersitsisarneq

Suliffeqarfii pigilikkat aallartinneqartulluunniit suliffeqarfissuup naatsorsuutaani ilanngunneqartarput ullormit tiguneqarfianinganniit. Piginneqatigiiffiit aatsaat pilersinneqartut naatsorsuutitut ilanngunneqartarput ukiumi piginniffiusumi, aningaasanik kaaviiartaitsinerat ingerlalerangit. Suliffeqarfii tunineqarlutilluunniit unitsinneqartut pigiunnaarnissaasa tungaanut naatsorsuutini ilaatinneqartarput.

Suliffeqarfinnik nutaanik pisinerimi tiguseriaaseq atornerqartarpoq, tamatumalu kingorna suliffeqarfiup pisarineqartup ingerlatai pisussaaffigisaalu uuttorneqarsinnaasut tigusinermit ullormut nalit tunngavigalugit nalilersorneqalersarpoq. Suliffeqarfimmik pisisoqartillugu allannortiterinissamik aaliangiisoqarnissaaq pisortatigoortumik aaliangiunneqartillugu pisusamut aningaasartuutissanut matussutissanik illikartitsisoqartassaaq. Taamaattunin naliliineri akileraarutitigut sunniutissat naatsorsuutigineqartassapput.

Aningaasat iluanaarusiisutut nikingassutit (goodwill) tassaasut pisinerimi akiusup ullormilu tigusiffiusumi pigilikkat pisussaaffiullu nalingisa nikinganerat, atuinerup sivirususia ilutigalugu angusat naatsorsornerannit aqutaasumik nalikillartortinneqarnerat ingerlanneqartassaaq. Amigartooruteqarnermik pisut (negativ goodwill) tunngaveqartillugit taamaattut ittu oqimaaqatigiissitsinerimi immikkut piffissalersugaasumik naatsorsuusinnikkut amigartoorutit pingortut piviusunngorneri ilutigalugit inissinneqartassapput. Nikingassutitigut iluanaarutit amigartoorutillu ukiut tallimat ingerlanerini naleerutsikkartortinneqassapput.

Piginneqataassutsinik atorunnaarsitsinerimi iluanaarutit annaasalluunniit

Tamakkiisuunngitsumik piginneqataaffigisanut atatillugu atorunnaarsitsinermit iluanaarutit annaasalluunniit naatsorsorneqassapput tunisinerimi aningaasat pissarsiarineqartut imaluunniit tunisinermit atatillugu aningaasartuutit nikingassutaasut aamma naatsorsuutini nalitunneqartooq atorunnaarsitsinerup nalaani ilanngaattissat pitinnagit pigineqartut aallaavigalugit kiisalu goodwillit taaneqartartut atorunnaarnerini ilanngullugit sunniutit tunisinermit atorunnaarsitsinerimulluunniit atatillugu aningaasartuutitigisassatut naatsorsuutigineqartut ilanngullugit. Iluanaarutit annaasalluunniit naatsorsornerini ingerlatsinerimi isertitatut aningaasartuutitulluunniit naatsorsuunneqassapput.



Nunat allat aningaasaannut naatsorsuineq

Nunat allat aningaasaat atorlugit nuussinerit nuussinerup ulluani nali-usoq aallaavigalugu naatsorsuuneqassapput. Pisassarisat, akiitsunut pisussaaffiit allallu inissinneqartut aningaasanik naleqartut nunallu allat aningaasaannik aallaaveqartut, ullormi oqimaaqatigiissitsiffiusumi ilanngunneqarsimangitsut, oqimaaqatigiissitsinerup ulluani nalit tunngavigalugit naatsorsorneqassapput imaluunniit aningaasat nalissaattut parnaarunneqarsimasoq tunngavigalugu ilanngunneqassallutik. Nalit nikingassutaat, ullormi nuussiffiusumi naliliussap akiliinerullu nalaani nalit nikingassutaat ullormi oqimaaqatigiissitsiviusumi naliusut sanilliusvivalugit angusat natsorsorneqarnerini ilanngunneqassapput aningaaserinermut atatillugu inissiivissiamut inissillugit. Sanaartukkatut pissarsiat, allat aningaasaannik akiligaasut, nalit nikerarnerannut naapertuussa-gaasutut naatsorsorneqassapput.

Aningaaserinikkut sakkussat pisut pinerisigut pilersinneqartut

Taaneqartut oqimaaqatigiissitsineri suillermik naatsorsornerini pissarsineri akit tunngavigalugit ilanngunneqassapput kingorna ullormiit ullormut nalinut nalimmassarneqartumik, taakkulu pisassarisat allat ataannut aamma allatut akiitsorisatut inissinneqassallutik.

Ullormiit ullormut nalit nikinnerat, ullormut nalimik isumannaagaasutut inissinneqartut piumasaqaatinullu naapertuuttumik tunngaveqartut pigisat pisussaaffittulluunniit angusat naatsorsornerinut ilanngunneqassapput, taakku nalingisa allannguutaat ilanngullugit.

Aningaaserinermi sakkussat pilersinneqartut isumannaarinninnissamut sakkussat naapertorlugit ingerlasimangitsutut naatsorsuuneqartut eqqarsaatigalugit, ullormi nalit angusat nikingassutaasa naatsorsornerini ingerlaavartumik aningaaserinermi inissitatut naatsorsuuneqartassapput.

Angusat naatsorsorneri

Ilanngaattissat peereerlugit kaaviaartitat

Tunngaviumik assartukkatigut isertinneqartut naatsorsuutitut ilanngunneqartassapput ukiup naatsorsuusiortiusup naanerani umiarsuit angalanerminni sumiinnerat tunngavigalugit. Isertitatut allatut ilanngunneqartut tassaapput sullississutit ukiup ingerlanerani akiligassiisutigineqarsimasut. Ukiumut angusat naatsorsornerini aningaasartuutit ilanngunneqassapput piffissat pilersitsiffiusut tunngavigalugit. Uuliamut nunallu allat aningaasaataasa nalingisa nikerarnerannut ilassutit piffissap iluani pisut tunngavigalugit ilanngunneqartassapput. Ingerlatseqatigiiffik aningaasaliinissamut tapiliummik 3,1 %-imik akiligassiisarpooq, tunngaviumik assartugassat isertitaannit. Tapiliussat taakku nunaqarfinnik pilersuinerit aningaasartuutit qaffannerannut matussusiisarpup, nunaqarfinnik pilersuineri umiarsuarnut nutaanut atugassatut. Tapiliussaq taanna akigititanut nalinginnaasunut ilaavoq.

Ingerlatsineri isertitat allat

Tassani inissinneqartut tassaanerupput Namminersorlutik Oqartussallu sullissinissamik isumaqatigiissuteqarneq tunngavigalugu isertitaasut.

Aningaasartuutit

Assartukkat isertitsissutaanerisa pinerini il.il., aningaasartuutit aningaasartuutit inissinneqarsinnaasut assigiinngitsunut attavilersorneqarlutik inississorneqassapput.

Assartuinerit attuumassuteqartut

Tassani ittut tassaanerupput assartueqqaarnerit kingornalu assartueqqarnerit tunngasut aamma nutsernerit atatillugu nassiunneqartunik poortuinerit puiaanerillu.

Umiarsuit

Tassaniittut tassaanerupput umiarsuit orussaannut aningaasartuutit aamma aserfallatsaaliuinerit aningaasartuutaasartut.

Terminalit

Tassunga inissinneqartut tassaanerupput illunut aningaasartuutit aamma umiarsuit tikinnerinut atatillugu aningaasartuutaasartut.

Containerinik ingerlatsineq

Tassunga inissinneqartartut tassaanerupput containerinik attartornernut, iluarsaassinernut sillimmasiinnullu aningaasartuutit.

Tuniniaaneq allaffissornerlu

Tassaniittut tassaanerupput tuniniaanermut, ussassaarnermut allaffissornermullu aningaasartuutit. Tassaniipputtaaq pisassarisat nalikillilernerqartut kaaviaartitanut ilanngusaasut.

Sulisut

Sulisunut aningaasartuutini ilaapput aningaasarsiaritit akissarsiarititallu soraarnermusiassat kiisalu aningaasartuutit innunut attuumassuteqartut suliffeqarfiup sulisorisaanut tunngasut.

Suliffeqarfinni annerusumik minnerusumilluunniit piginneqataaffigisani isertitat annertussusii

Piginneqatigiiffiup qullersaasup angusaasa naatsorsornerini ilaapput ataani piginneqatigiiffiusunit piginneqataassutsit annertussusii tunngavigalugit akileraarnerup aamma suliffeqarfissuarmut attuumassuteqartumik iluanaarutit annaasalluunniit ilanngaatisassat ilanngaatigereerlugit sunnitugisassaasut sulili piviusunngortinneqanngitsumik angusat. Suliffeqarfissuup angusaani ilaatinneqarputtaaq akileraarnerup pereertillugu suliffeqarfii annerusumik minnerusumilluunniit piginneqataaffigisatut angusaasut, tassani piginneqataassutsit tamakkiisut iluini pigisarisat aallaaviullutik.

Aningaaserinermi inissiiviit

Aningaaserinermi inissiivimmi ilaapput erniatigut isertitat ernialiusanullu aningaasartuutit, pappialanit nalilinnit nali qaffannerisigut pissarsiat appamerisigulluunniit annaasat, akiisut pisussaaffeqarfisat, nunat allat aningaasaat atorlugit nuussinerit, aamma atorunnaarsitsinerit ilassutit sallunaaveeqquissaneersut sillimmasiussimasaneersullu.

Aningaaserinermi inissiiviit, ukiumi naatsorsuorsiorfingitsumi ingerlasut, immikkut piffissalorsorlugit inississorneqartartut.

Akileraarutit

Ukiumi akileraarutit iluiniipput ukiumi akileraarutigineqartut aamma akileraarutissat kinguartitit allannguutaat, angusat naatsorsornerini ilanngussassat, ukiup siuliani nalimmasaataasimasinnaasut ilanngullugit.

Akileraarutit akiliutigineqartut oqimaaqatigiissitsinerit ilanngunneqassapput ukiumi akileraarutigineqartut isertinneqarsimasut akileraarutigisimasat. Akileraarutit kisitsisaata allanngorneranit akileraarutissat kinguartitit allannguutigisat angusat naatsorsornerini naatsorsuunneqarlutik ilanngunneqassapput.

Akileraarutissaq 31,8 %-imi inissisimavoq.

Oqimaaqatigiissitsineq

Pigisat tigussaasuunngitsut

Pigisat tigussaasuunngitsut tassaapput ineriartornissamut suliniutit naammassinikut kiisalu piginnaassutsit tigussaasuunngitsut soorlu softwarenup piginnaassutsit il.il.

Ineriartornissamut suliniutit systemitallit assigisaalu ersarissumik suussusilerneqarsinnaasut suussusersineqarsinnaasullu aammalu

taakkununga teknikitigut atuinnissaq, atortussarsinissaq siunissamilu aningaasatigut iluanaarutissat ersarissarneqarsinnaatillugit aammalu suliniutit naammassinissaanut tigussaasuunngitsunik atortussanik atuisariaqartoqartillugu aningaasartuutigisat sanaartukkat pigisat tigussaasuunngitsut naatsorsorneqartartut, taakkualu atorneqarsinnaasata iluini nalikillisaaffigineqartarlutik.

Ineriartornissamut suliniutinut akit tassaapput ineriartortitsinissamut suliniutit aningaasartuutit toqqaannartumik inissinneqarsinnaasut. Suliniutinut naammassinikunut aningaasartuutit nakillilissarneqarneri aallartitartut sanaartukkat atulersinneqarnerannit.

Sanaartukkat pigisat tigussaasuunngitsut akii naatsorneqartartut nalikillilinerit tunngavigalugit. Nalikillilinerit ukiumi 3-5-ini pisarput.

Sanaartukkat pigisat tigussaasut

Taakku pissarsiarineqarneranni aki tunngavigalugu allanneqassapput ilanngaatilugit naleerutsitsinerit nalikillilinerit nalingi.

Aningaasartuutit nalingi tassaapput pisinermi nalia, pisinermut aningaasartuutit, pigisat atulernissaanut piareersaanermut aningaasartuutit aamma qaqitsinissamut aningaasartuutissat, aammattaaq aningaasartuutit katinneqarsinnaanut ilanngunneqartartut umiarsuup allanngortinneqarsinnaanut aningaasartuutit, allannguut sillimaniarneq, siviuserusumik pigineqarsinissaa aamma pitsaaneruserusumik isertitaqarsinnaanarluni suliarineqarsimagaangat.

Aningaasanut ernialiusat, pilersitsinarluni suliaqarnerup iluani sanaartortitassanun atatillugu isumaqatigiissusiornernut attuumassuteqartut, pisinermi akimut ilanngunneqassapput siuortumik akiligarisaasunut atatillugu.

Illut ataanniipput inat attartukkat suliareqqinnerinut aningaasartuutaasimasut.

Nalikillilinerit tunngavisoq tassaavoq pisinermi akia atorneqareernerani nalikinnerpaaffissaanik ilanngarlugu. Nalikillilinerit ukiumi pigisat atuuffissaani narluuserusumik pisarpoq:

- | | |
|---|-------------|
| – Umiarsuit | Ukiut 10-20 |
| – Umiarsuit – qaqqineqartartut | Ukiut 2,5 |
| – Illut | Ukiut 5-30 |
| – Assartuinerit atortut, umiarsualivinni anngallatit, maskiinat pequtillu | Ukiut 3-10 |

Sanaartukkatut sanatit tigussaasut atueqqilernissami nali tunngavigalugu nalikillilinerneqassapput, tamanna naatsorsuutini nalilissusaasumit appasinnerupput, qaffasinneruppallu ullormi oqimaaqatigiissitsiffiusumi nalinga atorneqassalluni.

Pigisani tigussaasuunngitsuni tigussaasunilu iluanaarutit annaasaqaatilluunniit kisinniarnerni tuninerani nalia tuniniaanermi aningaasartuutit naatsorsuinerimilu nalinga ilanngaatigineqartartuq.

Suliffeqarfinni annerusumik minnerusumilluunniit piginneqataaffigisani aningaasaatit

Taamatut ittut naatsorsuunneqassapput illup iluani nalimik naatsorsuereeseq tunngavigalugu (equity-metoden). Tamatumaa malitsigisaanik oqimaaqatigiissitsinerit nammatarisat/piginneqataassutaasoq suliffeqarfip naatsorsuutini naliligaanera aallaavigalugu ilanngullugit ilanngaatilugilluunniit nalikillilissutaasinnaasut allanneqarsimannngitsut ilanngaatilugillu ilanngulluunniit pineqartumit suliffeqarfissuup matoqqasumik iluani iluanaarutissat annaasassalluunniit piviusunngortinneqarsimannngitsut.

Suliffeqarfiit siuliani taaneqartutut inissisimasut naatsorsuutini amigartoo-
ruteqartutut inissisimasut illup iluani 0-imik nalilerlugit allanneqassapput,
taakkunanngali iluanaarutisiassaasinnaasut piginneqataassutaasut
tamakkiisut iluanni annertussusiat aallaavigalugu nalikillilerneqassallutik
isumaqarfigineqarpat pineqartut matussuserneqarsinnaanngitsut. Naat-
sorsuutini illup iluani naliliussaasup pisassarisaagaluit qaangerpagit,
aningaasat sinneruttut pisussaaffigisanut illikartitatu inissinneqassapput
pingaarnertut suliffeqarfik piginnittuusoq pisussaaffeqarpat pigisap
pisussaaffiinu matusisussatut.

Piginneqataassutsit nalingat naleqarnerulersinneqassatillugu, taava
tamanna naleqarnerulersitsinissamut sillimmatit piginneqataassutsit
tamakkiisut iluani annertussusiat tunngavigalugu tamanna pissaluni
naatsorsuutini naliliunneqartoq pisineri akimit anneruppat.

Suliffeqarfinnik annertunerusumik minnerusumilluunniit piginneqataaffi-
likkanik pisinerit pisassapput tigusernermi suleriaasiusut malillugit, takukkit
siuliani suliffeqarfissuup naatsorsuutasa ataani nassuiaasiussaasut.

Pappialat nalillit allat

Sanaartukkatut pigisat ataannut pappialat nalillit inissinneqartut ilagivaat
obligationit piginneqataassutsillu børsimi nalunaarsorneqartuusoq.
Taakku ullormi nalingi oqimaatqatigiissitsineri aallaavigineqartarput.
Iluanaarutisiassat annaasaqatissallu sulit inissinneqanngitsut angusat
naatsorsorneqarfiannut ilanngunneqassapput.

Nioqutissaatit

Nioqutissaatit pisiarineri akii tunngavigalugit naatsorsueriaaseq FIFO
atorlugu naatsorsuisoqartarpoq, imaluunniit tunisineri akia appasin-
nerutillugu tamanna aallaavigalugu naatsorsuisoqartarluni.

Pissarsiassat

Pissarisat atorunnaarsitsineri akiusussat tunngavigalugit naatsorsor-
neqartarput, taanna nalinginnaasumik nalivittut annertussuseqartarpoq
ilangaatigalugit annaasinnaasanut sillimmatissatut nalikilliliissutit.

Piffissalersuilluni inissiiviit

Piffissalersugaasumik inississorneqartut pigisat ataanut inissinneqartut
iluaniipput aningaasartuutit ukiup tullianut attuumassuteqartut. Taakku
atorunnaarsitsineri nalit tunngavigalugit uuttorneqartarput, nalillu
taassuma nalinginnaasumik naliviusoq naleqatigisarpaa.

Iluanaarutissat

Iluanaarutisariititassat ataatsimeersuartut aaliangiussineranniit akiitsut
inissinneqartarput. Iluanaarutisiassatut siunnersuutigineqarluni aaliangi-
unneqarsimasinnaasoq naatsorsuutini imminerisamik aningaasaatit
ataannut inissinneqartarpoq.

Pisussaaffigisat kinguartitat

Akileraarutissat kinguartitat naatsorsuunneqarlutillu nalilersorneqassap-
put oqimaatqatigiissitsineq aallaavigalugu akiitsunut suleriaaseq atorlugu,
tassaniitinneqassalluni pigisat pisussaaffigisallu naatsorsuutini akileraaru-
tissatullu naatsorsuineri nikingassutaat. Naliliinerillu pisassapput pine-
qartut ataasiakkaat qanoq atorneqarnissaannik pilersaarutaasut aallaavi-
galugit.

Akileraarutissat kinguartitat uuttortarneqassapput nunani pineqartunut
attuumassuteqarfigisani akileraartarnermut maleruagassiat atuuttut
taaneqartunilu akileraarutit annertussusaat aallaavigalugit.

Akileraarutissat kinguartitat 31,8 %-mik naatsorsorneqarput.

Qularnaveeqqusiussanut atatillugu pisussaaffit imarsioneremut inatsit
aallaavigissavaat.

Akiitsut sivisuumik taarsersugassat

Akiitsorisat uuttorneqassapput taarsigassarsinerup pilersinneqarnerani
nali atorlugu, taassuma assigissavaa nuussineri aningaasartuutit pe-
reernerisigut pissarsiaasusaaq. Kinguneratigut akiitsut uuttorneqassap-
put atorunnaarsitsineri akiusussatut naatsorsuutigisaaq tunngavigalugu,
taassuma assigalugu nali pinngortoq erniat qalleraatsillugit (rente på
rente) naatsorsueriaaseq atorlugu anguneqartussaasoq.

Aningaaserineremut atatillugu pisussaaffit allat

Aningaaserinikkut pisussaaffit allat atorunnaarsitsineri akit naatsor-
sutigalugit ilanngunneqarput, tamannalu nalinginnaasumik naliviu-
p naleqatigisarpaa.

Inissiinerit aaliangersimasunik piffissalersugaasut

Tassani piffissalersorlugit pisussaaffit ataanni naatsorsuunneqartut
tassaapput ukiup tulliani ilanngussassanngorlugit isertitatu pissarsiari-
neqarsimasut. Piffissalersugaasumillu inississorneqartut atorunnaarsitsi-
neri akiusussatut naliliinerit tunngavigalugit uuttorneqarput, tamatu-
malu nalinginnaasumik nalivittut taaneqartoq angeqqatigisarpaa.

Kiisalu aningaasat killeqarfinnik nakkutillisoqarfinnik (Border Inspection
Post) pilersitsineri aningaasartuutit matussutissaattut akiligassiissuta-
sartut.

Aningaasat kaaviiartinneqarnerinik naatsorsuineq

Suliffeqarfissuarmi aningaasat ingerlaarnerinik naatsorsuineq ingerlanne-
qarpoq toqqaannartuunngitsumik tungaviliinerimik suleriaaseqarneq
aallaavigalugu, takutinneqarpullu ingerlatsineremut, aningaasaliinernut
aningaasalersuinerinullu kiisalu suliffeqarfiup tigussaasumik aningaasat
pigisat aallaavigalugit ukiup aallartinnerani naanerani aningaasat inger-
laarsimanagerat.

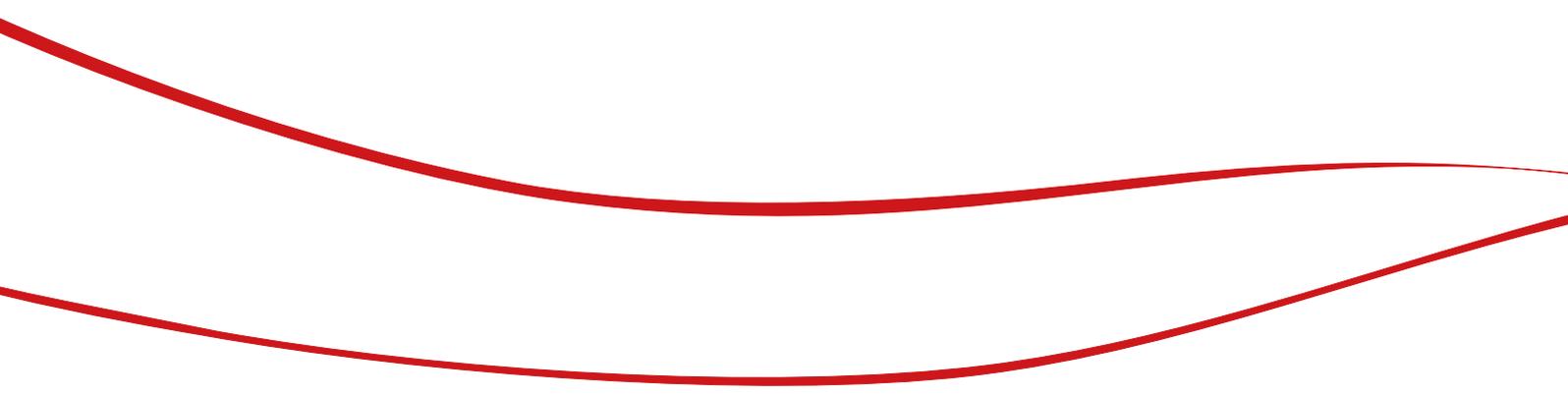
Suliffeqarfinnik ingerlasut, pisillunilu tunisineri aningaasat ingerlaarne-
ranni aningaasaliinerni pisartut ataanni immikkut takusassiarineqarput,
aningaasat ingerlaarnerisa takusassiarineqarneranni naatsorsuunneqar-
lutillu ilanngunneqarlutik aningaasat ingerlaarnerinut naatsorsukkat suliffe-
qarfinni pisinerit pisut tunngavigalugit pisineri ullut, suliffeqarfinnillu
tunisineri aningaasat ingerlaarneri tunisinerup ulluata tungaanut inger-
lapput.

Ingerlatsinerup iluani aningaasat ingerlaarneri naatsorsorneqarput inger-
latsineri angusatut toqqaannartumik aningaasanik atuinertaqanngitsu-
mik ilusiligaasut, ingerlatsineri aningaasat allannugataat aamma piginne-
qatigiiffittut akileraarutit akilerneqartut.

Aningaasaliinertut ingerlanneqartunut atatillugu aningaasat ingerlaarne-
rini tunngaviusut suliffeqarfinnik pisineri tunisinerinilu aningaasartaasut
kiisalu pisinerit tunisinerillu, tigussaasuunngitsunik, tigussaasunik
aningaaserinerullu iluani sanaartortitsinerusunik tunngaveqartut.

Aningaasaqarneremut atatillugu aningaasat ingerlaarneri ilaapput suliffe-
qarfissuup piginneqataassutitigut pigisaasa iluani allannugutit aammalu
pisunut atatillugu aningaasartuutaasimasut, taarsigassarsisimanagerit,
ernalersugaasunut akilersuinerit aamma iluanaarutisiatut tunniussisima-
nerit.

Tigussaasut tassaapput aningaasat tigorianaanaat.



© Royal Arctic Line A/S, Maaji 2019
Aaqqissuisoq: Ann-Britta A. Olsvig
Akisussaasoq: Peter Christoffersen
Ilusilersornera: Nuisi grafik
Assit: Royal Arctic Line, Hans Jensen.